

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 158-490, 158-588

A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 1 kiadás 1955 október 10 6 óra - perc

Ujítással, gépekkel gyorsítják és könnyítik a dolgozók munkáját a MAHART újpesti hajójavító üzemében

i KF/F Vg F P

1955 okt. 10.

A MAHART újpesti hajójavító üzemében igen sok munkát jelent a hajók vízben lévő részének megtisztítása. E y-egy hajón sokszor harminc munkás kalapálja, veri a rozsdát, a régi festéket. Ez a munka egészségtelen is, mert a dolgozók belélegzik a rozsdás port.

Az üzem komplex-brigádja nemrégiben homokfuvó be-
rendezést szerkesztett. A gép sűrített levegő segítségével kvarc-
homokot szór a hajótestre, lemarja a rozsdát és fényesre surolja
a felületet. A gép tíz perc alatt egy négyzetméter területet tisztít meg, azonban még nem felel meg mindenben a követelményeknek.
A komplex-brigád most a szerkezet tökéletesítésén dolgozik, s ha munkájuk sikerrel jár, még két homokfuvót készítenek.

A géplakatos-üzemben komoly erőfeszítést igényel a hatalmas alkatrészek, hajócsavarok, stb. mozgatása. Az emberi erőt itt is géppel helyettesítik. Rövidlejárati bankhitelből 45.000-50.000 forintos költséggel futóórát szereztek fel a műhelyben.

Sokszor előfordul az is, hogy a hajók, uszályok kormányműve elferdül, eltörik. Ez olyan hiba kijavításához eddig párton kellett vontatni a járművet. Most ugynevezett uszálydarut építenek a partra, amely könnyűszerrel kiemeli a hajótestből a meghibásodott nagyobb alkatrészeket. Ezzel sok időt és fáradságot takarítanak meg. /MTI/

Hirek a fővárosi közlekedés javításáról

i KF/Fg Vg F P

1955 okt. 10.

A Fővárosi autóbuszüzem a külterületek közlekedésének javítására, a zsúfoltság csökkentésére az ugynevezett kifutóvonalakon pótkocsis autóbuszokat állított üzembe. Szeptemberben a 62-es autóbuszjárat nyolc pótkocsit kapott, októberben pedig a 38-es és a 43-as járatokon helyeztek üzembe hét pótkocsit. Ez eddigi tapasztalat azt bizonyítja, hogy a pótkocsis autóbuszok beváltak, a zsúfoltság megszűnt. Az intézkedés különösen a 62-es autóbuszjáraton eredményes. Ezen a vonalon a pótkocsis autóbuszok üzembehelyezésével óránként hatvan utással többet tudnak szállítani, mint eddig.

A napokban ismét feltűnt a 12-es autóbuszjárat vonalán, a köruton, a városi forgalomban szoktalan új IKARUS 66-os autóbusz. Még nem közlekedik rendszeresen, csak próbaton van. Később a 7-es, az 5-ös és a 4-es helyi autóbuszjáratok vonalán jár majd. /folyt. köv./

M T I B I L F Ö L D I H I R E K

B 2 kiadás

1955 október 10.

6 óra 05 perc

/Hírek a fővárosi...folyt./ i KF/FE V: F P

Negyvenezer kilométer megtétele után, - körülbelül 3-4 hónap múlva - a tapasztalatok alapján döntik el, mennyire válik be a főváros belső forgalmában. Az új autóbuszt az utazóközönség az eddigi rövid idő alatt is megkedvelte, mert nagyobb befogadóképességű az eddigiéknél és három ajtaján gyorsabb a fel- és a le szállás.

A főváros hegyi járatain jelenleg hat IFABUS 601-es típusú autóbusz közlekedik. A különleges fékkel ellátott autóbuszokból rövidesen további tizet állítanak forgalomba. /MTI/

Párosverseny eredménye: negyedév alatt csaknem négy millió forintos önköltségcsökkentés

i g/Szné V. F P

1955 okt. 10.

A Hazai Fésűsfonó- és Szövőgyár, a csepeli Magyar Posztógyár megbizottai az év elején párosversenyszorzóedést kötöttek az évi terv teljesítéséért, a minőség javításáért és az önköltség csökkentéséért. Az első félévi eredmények alapján a versenyben a Hazai Fésűsfonó- és Szövőgyár vezet.

A gyár dolgozói az első félévi siker után véglegesen meg akarják nyerni a párosversenyt s ezért a műszaki vezetőkkel karöltve jelentős újításokat, új munkamódszereket vezettek be.

A szövődében például ötven gépen szerelték fel az önműködő "láncfonalór" szerkezetet. Ez az elmés készülék láncfonal szakadás esetén azonnal megállítja a gépet, s így a szálszakadás miatt nem keletkezik szövőhiba a kelmében. Ennek alkalmazásával negyedév alatt 10-12.000 forintot takarítottak meg. Elsőnek vezették be azt az új gyártástechnológiát, amely szerint a gyapju és a műszál keverése most nem a fonás, hanem a szövés alkalmával történik. Ily módon javul a szövet minősége, tartóssága, ugyanakkor több gyártási művelét válik feleslegessé. Az új módszer bevezetése negyedév alatt félmillió forinttal csökkentette az előállítás költségeit. Ezenkívül úgy szervezték meg a munkát a Hazai Fésűsfonóban, hogy ma már az egyes gépeken többnyire azonos vastagságú és minőségű fonalat dolgoznak fel. Így elérték, hogy nem kell a gépet minduntalan átállítani, s ezzel jelentősen csökken az állási idő.

Egész sor hasonló intézkedést tettek, amelyek eredményeként termelési tervük teljesítésén kívül három hónap alatt - hozzávetéleges számítások szerint - négy millió forinttal csökkentették a Hazai Fésűsfonó- és Szövőgyár önköltségét.

A két gyár megbizottai még nem értékelték a harmadik negyedévi eredményeket, de a Hazai Fésűsfonó kollektívája eredményei tudatában bizakodik, hogy sikerül megőrsíteni első-sősgét a Magyar Posztógyárral szemben. /MTI/

* - - - - *

MTI BELFÖLDI HIREK

B 3 kiadás

1955 október 10.

6 óra 10 perc

A vendéglátóipar téli terveiről

i KL/Fd KM F P

1955 okt.10.

A budapesti vendéglátóipar nagy gonddal készül a télre. Terveiben sok újdonság szerepel.

▲ téli hónapokban több étteremben bevezetik a disznótoros vacsorákat. Az éttermek feltüntetik étlapjaikon, hogy milyen napon szolgálnak fel sültkolbászt és hurkaféléket. Több budapesti vendéglátóhelyen a hónap egy-egy napján különleges étel szerepel az étlapon, erről előre értesítik a közönséget.

Az elmúlt évben vezették be, hogy néhány budai kiskocsában a portyáról hazatérő vadászoknak elkészítették a vadat. Az idén erre még több budai kiskocsóban alkalom nyílik, s gondolnak arra is, hogy a vadás ételekhez különleges bort szolgáltatnak fel a vendégeknek.

A vendéglátóipar "ujításaihoz" tartozik még, hogy a közeljövőben az italboltokban és a falatozóknak pezsgőt, habzó-bort és más márkás italt poharakban is kimérnek. Gondoskodnak arról is, hogy a hidegebb idő beálltával több étteremben, illetve italboltban fűszerezett forraltbort és forró teát szolgáltatjanak ki.

A vendéglátóipar nem feledkezett meg a gyermekekről sem. Több cukrászdában rendelésre készítenek gyermektortákat, mérsékelt áron. Emelkül néhány cukrászdában télen is árusítanak fagyaltot. /MTI/

Megrendelőlapokat küld a nagyobb budapesti üzemekbe a Magyar Dívatesernok Állami Áruház

i KL/Fd Vg F P

1955 okt.10.

A nagyobb üzemekben dolgozó asszonyok bevásárlásainak megkönnyítésére a Magyar Dívatesernok Állami Áruház megrendelőlapokat küld ki. A kitöltve visszaküldött lapok alapján a kivánt árufélleket összesomagolják és a megrendelőnek elszállítják az üzembe.

A háziasszonyok kényelmét szolgálja egy másik ötletes kezdeményezés is. Ha az áruházban a vásárló nem találja meg a kivánt cikket, feljegyzi a címét, s továbbá, hogy melyik árufélleket keresett. Amikor az áru megérkezik, az áruház értesíti a vevőt, hogy a kivánt cikket melyik osztályon veheti át. /MTI/

(6)

MTI BELFÖLDI HIREK

B 3 kiadás

1955 október 10.

6 óra 10 perc

A vendéglátóipar téli terveiről

i KL/Fd KM F P

1955 okt. 10.

A budapesti vendéglátóipar nagy gonddal készül a télre. Terveiben sok újdonság szerepel.

A téli hónapokban több étteremben bevezetik a disznótoros vacsorákat. Az éttermek feltüntetik étlapjaikon, hogy milyen napon szolgálnak fel sültkolbászt és hurkaféléket. Több budapesti vendéglátóhelyen a hónap egy-egy napján különleges étel szerepel az étlapon, erről előre értesítik a közönséget.

Az elmúlt évben vezették be, hogy néhány budai kiskocsában a portyáról hazatérő vadászoknak elkészítették a vadat. Az idén erre még több budai kiskocsóban alkalom nyílik, és gondolnak arra is, hogy a vadás ételekhez különleges bort szolgáltatnak fel a vendégeknek.

A vendéglátóipar "ujításaihoz" tartozik még, hogy a közeljövőben az italboltokban és a falatozóknak pezsgőt, habzóbort és más márkás italt poharakban is kimérnek. Gondoskodnak arról is, hogy a hidegebb idő beálltával több étteremben, illetve italboltban fűszerezett forraltbort és forró teát szolgáltassanak ki.

A vendéglátóipar nem feledkezett meg a gyermekekről sem. Több cukrászdában rendelésre készítenek gyermektortákat, mérsékelt áron. Ezenkívül néhány cukrászdában télen is árusítanak fagyaltot. /MTI/

Megrendelőlapokat küld a nagyobb budapesti üzemekbe a Magyar Divatcsarnok Állami Áruház

i KL/Fd Vg F P

1955 okt. 10.

A nagyobb üzemekben dolgozó asszonyok bevásárlásainak megkönnyítésére a Magyar Divatcsarnok Állami Áruház megrendelőlapokat küld ki. A kitöltve visszaküldött lapok alapján a kívánt árufélét összehasonolják és a megrendelőnek elszállítják az üzemből.

A háziasszonyok kényelmét szolgálja egy másik ötletes kezdeményezés is. Ha az áruházban a vásárló nem találja meg a kívánt cikket, feljegyzi a címét, s továbbá, hogy melyik árufélét keresett. Amikor az áru megérkezik, az áruház értesíti a vevőt, hogy a kívánt cikket melyik osztályon veheti át. /MTI/

MTI BELFOLDI HIREK

B 4 kiadás 1955 október 10. 6 óra 15 perc

A Péterfy Sándor utcai kórház - "Budapest - Sztálinvárosért" mozgalom sikereért

i HA/F Li F P 1955 okt. 10.
A közelmúltban indult "Budapest - Sztálinvárosért" mozgalomban résztvesznek a Péterfy Sándor utcai kórház-rendelőintézet dolgozói is: szocialista szerződés megkötését ajánlották fel Sztálinváros kórházának és rendelőintézetének. Közdeményezésük igen hasznos együttműködésre ad lehetőséget, hiszen a budapesti intézménynek már jól bevált módszerei vannak a kórház-rendelőintézeti egység, a korszerű betegellátás megszervezésében. Segítenek ezzel is, hogy kórházukban helyet biztosítsanak azoknak a sztálinvárosi betegeknek, akiknek kivizsgálását ott még nem tudják biztosítani, s átvézik azokat a laboratóriumi és kórszövet-tani vizsgálatokat, amelyekhez a sztálinvárosi kórháznak jelenleg még nincsen felszerelése. A két intézmény tudományos téren is együttműködést tervez. /MTI/

Huszonnégy óra alatt készítik el az előhívási és a nagyítási munkákat az OFOTERT-boltokban

i KL/Fd KM F P 1955 okt. 10.
A fotomatörök kérésére két OFOTERT boltban 24 óra alatt készítették el az előhívásokat és nagyításokat. Ennek a kezdeményezésnek igen nagy sikere van, ezért az OFOTERT most újabb boltokban vezette be a képek gyors elkészítését. Az Egyetem utca 2, a Tanács körút 28, a Rákóczi ut 71, a Lenin körút 50, a Sztálin ut 31, a November 7. tér 4, a Bartók Béla ut 47, valamint a Szent István körút 3 számú házakban lévő boltokba beadott munkákat a jövőben 24 óra alatt elkészítik. /MTI/

Gyermek játék-tanfolyam kezdődött a Népművészeti Intézetben

i Tom/Tr Li F P 1955 okt. 10.
A Népművészeti Intézet néprajzi osztálya énektanároknak, táncoktatóknak, testnevelőknek és az uttörőházak csoportvezetői részére tanfolyamot indított, amelyen a népi énekes és táncos gyermekjátékokat ismertetik meg. Előszájtítják a néprajzi-pedagógiai módszertani ismereteket is. A Népművészeti Intézet hamarosan megindítja a budapesti tánc-, színjátszó- és zeneoktatók továbbképző tanfolyamait is. /MTI/ /részvevőkkel

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 5 kiadás

1955. október 10.

6 óra 20 perc

Sok új magyar-szovjet barátsági kör indul az ősszel

i MS/Fd/MM Li P.

1955. október 10.

Az elmúlt évben mintegy 1.200 magyar-szovjet barátsági kör összesen csaknem 45.000 hallgatója foglalkozott a klasszikus orosz és a szovjet irodalommal, a Szovjetunió történetével és földrajzával. Az idén az MSZT lényegesen szélesíti a barátsági körök munkáját. Mintegy 2.000 barátsági kör indul, majdnem 60.000 hallgatóval. Az eddigi témákon kívül/új kérdést is ismertetnek a barátsági körökben. Nagy érdeklődéssel várják a dolgozók "Az atom az ember szolgálatában" című előadás-sorozatot, de "A szovjet parasztok élete", "A kommunizmus építésének tudománya és technikája" című, valamint a szovjet nők életét, a mai szovjet irodalmat, továbbá a klasszikus orosz és a szovjet zeneirodalmat ismertető előadások is sok hallgatóra számíthatnak. Az előadások anyagának egyrésze már nyomtatásban is megjelent és a közeljövőben a barátsági körök munkáját minden témakörben új, bővített és átdolgozott kiadványok segítik elő. /MII/ / több

- . -

Oktober 19-én nyit a Néptáncosok Bemutató Színpada

i Tom/Tr/HM Li P.

1955. október 10.

A budapesti táncgyűttesek folytatják a múlt évadban megkezdett tapasztalatcsere szerepléseiket. A "Néptáncosok Bemutató Színpada" október 19-én, este 7 orakor kezdi új évadját az Országos Tervhivatal kulturotthonában /V.Nádor utca 13./. Az október 19-i bemutaton a Textil- és Ruházatipari/Szakszervezetének Központi Táncgyűtése, a Lámpagyár, a Földművelésügyi Minisztérium, valamint a Henri Martin kulturotthon táncsoportja szerepel. Krizsán István magántánca., Várkonyi Eva szavalata és Gárdonyi Magda VII-díjas népdalénekes szereplése egészíti ki a műsort. /MII/ /Dolgozók

- . -

A Borsod megyei MNDSZ asszonyok harminc budapesti asszonyt látnak vendégül a tokaji szüreten

i MS/Fd/MM Li P

1955. október 10.

Borsod megyéből számos MNDSZ asszonyt az anyák országos konferenciája alkalmából a VI. kerületi asszonyok látnak vendégül. A borsodiak most viszonzásul meghívták vendéglátóikat a tokaji szüretre. Harminc VI. kerületi MNDSZ asszony utazik október 29-én Miskolcra, majd a következő napon Tokajon résztvesznek a szüreti mulatságon. /MII/

- . -

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 6 kiadás 1955 október 10. 6 óra 25 perc

A szakszervezet és a DISZ közösen dolgozik az ifjuságért az Április 4. Gépgyárban

i HI/FLi F P

1955 okt. 10.

Az Április 4. Gépgyárban az ifjúsági munkában a szakszervezet segítségét is igénybe veszik a fiatalok. A DISZ és az üzemi bizottság együttműködése mind a termelésben, mind a kulturális tevékenységben jó hatással van a fiatalokra.

Az ifik az üzemi bizottsággal közösen megvizsgálták: hogy a gyárban az ifjak, hogy a gyár összes sztahanovistájának csak mintegy tíz százaléka ifjumunkás. Ismerült ki, hogy sok fiatal jobban tudna dolgozni, ha az idősebbektől egy-egy nehezebb feladatnál tanácsot, utmutatást kapna. Az ifjumunkások szakmai segítségével, a fiatalok versenykedvének fokozása azóta közös ügye a DISZ-nek és az üzemi bizottságnak. Az esztergami üzemekben például a DISZ fiatalok és a műhelybizottság tagjai felkérték az idősebb dolgozókat, adják át tapasztalataikat a fiatal szakmunkásoknak. A fiatalok számára számos kiváló dolgozó vállalt felelősséget egy-egy fiatalért. Segítségük eredménye lemérhető az ifjú esztergályosok teljesítményében. Szilasi László fiatal esztergályos 110-ről 157 százalékosra, Somogyi Sándor 120 százalékról 220-ra növelte havonta átlagát. Klis István ifjumunkás is a patronálásnak köszönheti, hogy legutóbbi termelési értekezleten megkapta a sztahanovista oklevelet. A fiatalok között állandó verseny folyik "az üzem legjobb ifjumunkása" címért. A győzteseket a szakszervezet havonta 500 forinttal jutalmazza.

Az üzemi bizottság a kulturális munkában is segíti a fiatalokat. Az ifjúsági olvasószobák sikere érdekében az ÜB nagyobb számban szerez be ifjúsági szépirodalmat. A gyár fiataljainak a szomszédos üzemek diszistáival közösen rendezett klubdelutánjain a szakszervezeti művészeti együttesek adnak műsort. A Kulán György kulturális és sportünnepségekre szintén a szakszervezet támogatásával készülnek fel a gyár fiatal színjátszói és énekesei. /MTI/

Korszerűsítették a pesthidegkuti Dimitrov kulturotthont

i VT/HM Li F P

1955 okt. 10.

A II. kerületi tanács 600.000 forint költséggel korszerűsítette a pesthidegkuti Dimitrov kulturotthont: 400 személy befogadására alkalmas színházteremmel bővítették és vetítőberendezéssel is ellátták. Az épületben működik majd a Szabó Ervin könyvtár fiókja, olvasószobával, s külön helyiségeket kapnak a szakőrök. Az épületet a tervek szerint november elején adják át használatra. /MTI/

M P I B E L J O L D I H I R E K

B 7 . kiadás

1955. október 10.

1 óra 10 perc

Ifjúsági regénypályázat

i HA/Cy Li H 1955. október 10.

A Kiadói Főigazgatóság pályázatot hirdet tudományos-fantasztikus és utazási tárgyú, kalandos ifjúsági regények írására.

Pályázni lehet minden olyan, eddig meg nem jelent művel, mely legalább 10 iv /200 gépelt oldal/ terjedelmű és a haladó tudomány egyes eredményeit a 10-15 éves fiatalok érdeklődési körének megfelelően dolgozza fel irodalmi formában.

A pályázat nyilvános, a pályaműveket két gépelt példányban 1956. október 1-ig kell beküldeni az ifjúsági könyvkiadó /Budapest, VII., Lenin krt. 9-11.sz./ címére.

A beérkezett pályaműveket írókból, pedagógusokból és tudományos szakemberekből álló bizottság fogja elbírálni. A legjobb műveket az alábbiak szerint díjazták:

I. díj	15.000 Ft
II. " 2 x	10.000 "
III. " 3 x	7.000 "

A pályázat eredményhirdetése 1957 elején lesz. /M III/

Börtönbüntetést kapott egy tűzifa-spekuláns volt nagykereskedő

i Ms/F/Cy Li H 1955. október 10.

Rutkai István volt tűzifagyakreskedő 1948 óta nem vállalt állást. A múlt év novemberében iparigazolványt kapott a IX. kerületi tanácstól gyökértuskó, gallyfa kitimolására és kötögelt gyújtófa készítésére. Az iparigazolványt arra használta fel, hogy His bánlór gépkocsivezető segítségével vidéken hasáb- és dorongfákat vásárolt, és a fát felfűrészelve eladta. Ez év április végétől május közepéig hat vagon vegyes tűzifát vásároltak másánként 34 forintért és 51.20 forintért adták tovább, s így alig 18 nap alatt 10.000 forintot kerestek. A IX. kerületi bíróság Rutkait két és félévi börtönre, 2000 forint értékű vagyonelkobzásra, 5 évi jogvesztésre ítélte és 5 évre kiutasította Budapest területéről, ezenkívül tíz évre eltiltotta iparának gyakorlásától. His bánlort hat hónapi börtönre és 500 forint értékű vagyonelkobzásra ítélték. /M I/

szerkesztőségek figyelmébe!

Visszavonjuk a belföldi hírek okt. 8-i, szombati
56. kiadásán lévő "Csökken a selejt a Rókosi Művek Acélművében" alcímű
részét. A visszavonás a "Lohászati üzemek vezetői nyilatkoznak a
minőség javításának sornálévő feladatairól" szöveg anyaga rész. /MTI/
1955. október 10.

B. 8. kiadás

1955. október 10.

11 óra 15 perc

Novemberben kezdődik az MNDSZ-oktatás

M. S. / F. d. / Gy. Li. H. 1955. október 10.

Novemberben országsszerte megkezdődnek az MNDSZ-tanfolyamok. Az eddig bevált oktatási formákat több új tárgykörrel egészítik ki, hogy a dolgozó nék minél szélesebb rétegei szerezhessék az érdeklődésüknek megfelelő ismereteket.

Falun és a tanya világban továbbra is az olvasóköri az oktatás fő formája. Ezeket utcánként, házaknál szervezik és egybe-kapcsolják különböző közösen végzett házimunkákkal. Az asszonyok munka közben beszélgetnek el egy-egy felolvasott anyagról. Az olvasóköriök idén két új olvasókönyvet is kapnak. Az egyikben a "Szabad tiz évem legszebb napja" pályázatra érkezett legszebb leveleket gyűjtötték össze. A másik mezőgazdasági tárgyú könyv, amely természetesen ötven tartalmaz szépirodalmi munkákat is. Városokban és olyan községekben, ahol könyvtár van, a könyvtár melletti olvasószobában szépirodalmi felolvasásokat rendeznek.

A falvak és a tanyák asszonyai eddig is nagy érdeklődéssel vettek részt a különböző gazdaságkörökben. Ezek számát az idén jelentősen növelik. A szabó, varró, hímző, játékkészítő, kötő-árgyész és háztartási tanácsadó körökön kívül mezőgazdasági szakköröket is indítanak. A TIT agrártudományi szakosztály két előadás-sorozatot állít össze, egyenként 6-8 előadással. Az egyikben a kerti és szobai növények gondozására, a másikban fajteromfiok nevelésére kapnak sok gyakorlati tanácsot a földusi asszonyok.

A városokban főleg ismeretterjesztő előadások formájában történik az oktatás. Az MNDSZ a TIT-vel közösen olcsó bérletben pedagógiai, zenei, irodalmi stb. tárgyú előadásokat rendez. Az előadások után kulturálisort, zenei szimfonikus zenekart, filmeket vetítenek.

Az asszonyok, lányok eddig is nagy érdeklődéssel hallgattak olyan előadásokat, amelyek a történelem kimagasló női alakjairól szóltak. Idén az MNDSZ "Nők a népek" címmel a TIT-vel közösen előadás-sorozatban ismerteti az asszonyokkal Zrínyi Ilonát, a 48-as szabadságharc és a fasiszmus elleni harc női hőseinek, a szovjet nőknek és a nemzetközi nőmozgalom nagy harcosainak életét. /MII/

B. 8. kiadás

1955. október 10.

1 óra 15 perc

Novemberben kezdődik az MNDSZ-oktatás

M. B. / F. d. / Gy. L. H. 1955. október 10.

Novemberben országsszerte megkezdődnek az MNDSZ-tanfolyamok. Az eddig bevált oktatási formákat több új tárgykörrel egészítik ki, hogy a dolgozók minél szélesebb rétegei szerezhessék az érdeklődésüknek megfelelő ismereteket.

Falun és a tanya világban továbbra is az olvasóköri az oktatás fő formája. Ezeket utcánként, házaknál szervezik és egybe-kapcsolják különböző közösen végzett házimunkákkal. Az asszonyok munka közben beszélgetnek el egy-egy felolvasott anyagról. Az olvasóköriök az idén két új olvasókönyvet is kapnak. Az egyikben a "Szabad tíz évem legszebb napja" pályázatra érkezett legszebb leveleket gyűjtötték össze. A másik mezőgazdasági tárgyú könyv, amely természetesen ötven tartalmaz szépirodalmi munkákat is. Városokban és olyan községekben, ahol könyvtár van, a könyvtár melletti olvasószobában szépirodalmi felolvasásokat rendeznek.

A falvak és a tanyák asszonyai eddig is nagy érdeklődéssel vettek részt a különböző gazdaszobákban. Ezek számát az idén jelentősen növelik. A szabó, varró, hímző, játékkészítő, kötő-árgó és háztartási tanácsadó körökön kívül mezőgazdasági szak köröket is indítanak. A TIT agrártudományi szakosztály két előadás-sorozatot állít össze, egyenként 6-8 előadással. Az egyikben a kerti és szobai növények gondozására, a másikban fajteremtők nevelésére kapnak sok gyakorlati tanácsot a földusi asszonyok.

A városokban főleg ismeretterjesztő előadások formájában történik az oktatás. Az MNDSZ a TIT-val közösen olcsó bérletben pedagógiai, zenei, irodalmi stb. tárgyú előadásokat rendez. Az előadások után kulturálisort, zenei szimfonikus zenekart, filmeket vetítenek.

Az asszonyok, lányok eddig is nagy érdeklődéssel hallgattak olyan előadásokat, amelyek a történelem kimagasló női alakjairól szóltak. Idén az MNDSZ "Nők a népek" címmel a TIT-val közösen előadás-sorozatban ismerteti az asszonyokkal Zrínyi Ilonát, a 48-as szabadságharc és a fasizmus elleni harc női hőseit, a szovjet nőknek és a nemzetközi nőmozgalom nagy harcosainak életét. /M. B. /

B. S. kiadás

1955. október 10.

1 óra 15 perc

Novemberben kezdődik az MNDSZ-oktatás

M. S. / F. d. / Gy. L. H. 1955. október 10.

Novemberben országwide megkezdődnek az MNDSZ-tanfolyamok. Az eddig bevált oktatási formákat több új tárgykörrel egészítik ki, hogy a dolgozók minél szélesebb rétegei szerezhassanak érdeklődésüknek megfelelő ismereteket.

Falun és a tanya-világban továbbra is az olvasó kör az oktatás fő formája. Ezeket utcánként, házaknál szervezik és egybe-kapcsolják különböző közösen végzett házimunkákkal. Az asszonyok munka közben beszélgetnek el egy-egy felolvasott anyagról. Az olvasó körök az idén két új olvasókönyvet is kapnak. Az egyikben a "Szabad tíz évem legszebb napja" pályázatra érkezett legszebb leveleket gyűjtötték össze. A másik mezőgazdasági tárgyú könyv, amely természetesen néven tartalmaz szépirodalmi munkákat is. Városokban és olyan községekben, ahol könyvtár van, a könyvtár melletti olvasószobában szépirodalmi felolvasásokat rendeznek.

A falvak és a tanyák asszonyai eddig is nagy érdeklődéssel vettek részt a különböző gazdaszobákban. Ezek számát az idén jelentősen növelik. A szabó, varró, himző, játékkészítő, kötő, horgoló és háztartási tanácsadó körökön kívül mezőgazdasági szak köröket is indítanak. A TIT agrártudományi szakosztály két előadás-sorozatot állít össze, egyenként 6-8 előadással. Az egyikben a kerti és szobai növények gondozására, a másikban fajteremtők nevelésére kapnak sok gyakorlati tanácsot a földusi asszonyok.

A városokban főleg ismeretterjesztő előadások formájában történik az oktatás. Az MNDSZ a TIT-vel közösen olcsó bérletben pedagógiai, zenei, irodalmi stb. tárgyú előadásokat rendez. Az előadások után kulturálisort, zenei szimfonikus zenekart, filmeket vetítenek.

Az asszonyok, lányok eddig is nagy érdeklődéssel hallgattak olyan előadásokat, amelyek a történelem kimagasló női alakjairól szóltak. Idén az MNDSZ "Nőről a nőknek" címmel a TIT-vel közösen előadás-sorozatban ismerteti az asszonyokkal Zrínyi Ilonát, a 48-as szabadságharc és a fasizmus elleni harc női hőseit, a szovjet nőknek és a nemzetközi nőmozgalom nagy hőseinek életét. /M.H./

B. 9. kiadás

1955. október 10.

Bemutatókzésára készül a szolnoki népi együttes.

Vid HA/Tr/Sy Li H 1955. október 10.

A közelmúltban alakult meg a városüzemelnak és vállalataink legjobb kulturmunkásainak a szolnoki megyei népi együttes. A tehetséges gárda nagy lelkesedéssel készül első nyilvános szereplésére, a november 7-i ünnepi bemutatóra. A tánc- és énekkar és a népi zenekar gazdag műsorral kíván a közönség elé lépni a szigligeti színházban. A táncosok székely táncképet tanulnak, a 85 tagú vegyeskar orosz népdalokat és forradalmi indulókat ad majd elő, a zenekar pedig Bihari, Erkel és Kodály műveit színteljesen szólaltatja meg. /MTI/

Ujitásokkal gyorsítják meg az őszi munkákat a borsodi traktorosok

Vid Ká Gy No H 1955. október 10.

Borsodban ez évben csaknem 20 nappal később kezdtek meg a mezőgazdasági munkákat, mint az ország déli megyéiben. A mezőgazdasági szakemberek most minden erejüket arra összpontosítják, hogy gyorsan betakarítsák a kukoricát és a kukoricaszárát s így idejében szántsanak, vessenek.

A gépállomások dolgozói lelkesen támogatják ezt a törekvést. A szarvasi Gépállomáson Forgács János műhelyvezető elgondolással szerint két fűkaszálógépet alakítottak át kukoricaszár betakarításra. A gépről leszerelték a kaszát és esonka ujjakkal ellátott, 2 milliméteres acélfűrészlapot tettek a helyébe. A gyakorlat igazolta az elgondolás helyességét. A gépüzemzavar nélkül dolgozott és egy nap alatt 15-20 holdról vágta le a kukoricaszárát. Az ujitó a napokban tovább tökéletesítette a gépet. A fűrészlapok mellé telerelőköt helyezett, így most már a levágott szárát nem szétkuszálva, hanem szépen rándba rakva hagyja maga mögött a gép. Ezt az ujitást a megye összes gépállomásain bevezetik.

A szarvasiak sikere a többi gépállomáson is ösztönzőleg hatott. Mindenütt megindult a kombájnok által kitért a silótakaróanyagok betakarítására. A taktikaharkányi traktorosok nagy jelentőségűnek ítélték az ujitást, próbálnak ki a gyakorlatban. Ők az aratógépet akarják a kukoricaszár betakarításához felhasználni. Úgy alakítják át a gépet, hogy az a gabonához hasonlóan levágja és kévébe kösse a kukoricaszárát. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B lo. kiadás

1955. október 10.

11 óra 55 perc

A Békés megyei állami gazdaságokban ebben az évben több mint száz család részére épül új lakás

Vid HA/Gy No H 1955. október 10.

A Békés megyei állami gazdaságok ebben az évben többmillió forintot fordítanak építkezésre, s az alföldi tanyavilág egykori családi és kubikosai közül egyre többen költöznek új, kényelmes lakásba.

A megye állami gazdaságaiban ebben az évben több, mint száz család részére épül kétszobás, hűtőszobás lakás. Dombegyházián tíz kétszobás lakás készült el, s nemrég költözött nyolc család új lakásba Balaspusztán.

Több gazdaságban korszerűen berendezett munkásszállás épül az időszaki dolgozók részére. A Munka Vörös Zászló Érdemrenddel kitüntetett Mezőhegyesi Törzsszállattenyésztő Állami Gazdaságban például hárommillió kétszázötvenháromezer forintot fordítanak építkezésre ebben az évben. Csaknem kilencszáz ezer forintot költenek munkásszállások létesítésére. Ezenkívül öt ikerlakással, farott kúttal és más fontos létesítménnyel gyarapodnak. /MFI/

A somogyi megyei pásztoréletről készit kiállitást a kaposvari muzeum

Vid HA/Tr/Gy Li H 1955. október 10.

A kaposvári Rippl-Rónai múzeum néprajzi csoportja érdekes munkához kezdett: fel dolgozzák a somogyi pásztorokodás történetét. Az anyaggyűjtést a XVIII. század elejétől kezdik, foglalkoznak mind a kultúrjas pásztorokodás, mind az istállóac állattenyésztés, végül pedig a nagy szemi állattenyésztés kérdéseivel. A munkához nagy segítséget nyújt a kaposvári állami levéltár, továbbá a nemzedékről-nemzedékre szálló szöveggyűjtemény. Számos példát mondott el például idős kaposi Antal Kossuth-díjas népművész, aki közel jár már a 90. évhöz és élte nagy részét pásztorokodással töltötte, s akinek édesapja szintén pásztor volt.

A múzeum dolgozói az anyagból kiállitást rendeznek, s a gyűjtés eredményét könyvben is feldolgozzák. /MFI/

Ko

MTI BELFÖLDI HIREK

11. kiadás

1955. október 10.

12 óra Képerő

Október 25-én rendezik meg Tokajon a hagyományos szüreti felvonulást és mulatságot

Vid. H. Gy. Li. H. 1955. október 10.

A tokaji HDSZ-szervezet kezdeményezésére két esztendője ismét megrendezik a hagyományos szüreti felvonulást és mulatságot. Ez évben október 25-én lesz Tokajban az ünnepség, amely egyúttal a Hegyalja ifjúságának találkozója is lesz. A szüreti felvonuláson részt vesznek a többi hegyaljai község, mád, Tállya, Tarcfal, Olaszliszka, Erdőbénye HDSZ-fiataljai is. A fiatalok meghívták az ünnepségre a diés-gyári Lenin Kohászati Művek, a PIM-VAG Gépgyár, a kazincbarcikai vegyi-kombinát, valamint az Ózdi Kohászati Üzemek diszisztit is. Úgy számolnak, hogy csaknem 5000 fiatal részvételével teszik emlékeztetővé az idei tokaji szüretet.

Szinesnek, elevennek ígérkezik a felvonulás: régi szüreti toposókkal bírdal faragott szedőputtyony, közeli sajtoló is úgy vonulnak fel, ahogy a tokajiak hajdanán, az 1700-as években tették. /lesz ott,

Felvirágozott szekersek nyíjták majd meg a menetet legötletesebben felvonulókat díjazták.

A felvonulás után vidám szüreti mulatság kezdődik. /MTI/

Csehszlovák réposzedő kombájn dolgozik a cservári Cukorgyár célmezőjében

Vid. H. Gy. No. H. 1955. október 10.

A cservári Cukorgyár célgazdaságának vépi üzemeiben munkához kezdett az Országos Mezőgazdasági Minisztérium is bevezetett csehszlovák réposzedő kombájn.

Oránként három kilométer hosszú szakaszon három sorból, egy nap alatt 7 holdról szedi fel a termést. Akárcsak a gabonakombájn, ez a gép is számos munkafolyamatot végez: kíméli a répat, levágja a levelet és külön kocsihoz gyűjti a répat. /MTI/

Vizügyi szakemberek országos értekezlete

H. V. P. H. Gy. H. 1955. október 10.

Rajzei halmozott vizügyi igazgató országos értekezletre hívta össze a vizügyi igazgatóságok és vállalatok vezetőit.

Az értekezleten megtárgyalták az öntözéses gazdálkodás megújításáról szóló minisztertervezési határozatot és megvitatták azokat a feladatokat, melyek végrehajtása a vizügyi szervekre hárul. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 12. kiadás

1955. október 10.

12. óra 15 per.

A Győr megyei kórház és a Wilhelm Pieck Vagon- és Gépgyár szocialista szerződése

i H/P/gy Li H

1955. október 10.

A "Szocialista egészségügyért" mozgalom mind nagyobb segítséget nyújt a dolgozók jobb egészségügyi ellátásához. E mozgalom szellemében kötött szocialista szerződést a Győr megyei kórház és a Wilhelm Pieck Vagon- és Gépgyár. A szerződés feltételei mind a kórház, mind a gyár dolgozóinak munkájához jó segítséget adnak. A kórház orvosai például vállalták, hogy továbbfejlesztik az üzemben a szakrendelést. Nyávedővenként - az üzemorvossal együtt - résztvesznek a gyár egészségügyi viszonyainak általános vizsgálatában, segítenek felkutatni az ipari ártalmakat - különösen az újonnan bevezetett műanyagokkal dolgozók körében.

Az üzem viszonzásként többek között vállalta a kórház elektromos és mérőműszereinek felülvizsgálatát, karbantartását, szükség esetén a kórházi gépkocsi megjavítását.

A Wilhelm Pieck Gyárban a kórház számára vastadót készítenek. /MFI/

Kavcsébb energiával felhasználással száz vagon alumíniummal többet termel az Ajkai Alumíniumkohó

i Vid Vg Gy H

1955. október 10.

Az Ajkai Alumíniumkohóban négytagú műszaki brigád dolgozik az alumíniumkohászat technológiájának tökéletesítésén.

Eddigi munkájuk eredményeként úgy építették át az alumíniumkohó elektrolizisküdjait, hogy azok mintegy száz vagon alumíniummal többet termelnek az eddiginél. Ugyanakkor új rendszerű anód-felfüggesztéssel csökkentették az áramfeszültség-vesztéseket. Csakpén ezzel az új változtatással annyi áramot takarítanak meg, amelynek előállításához 25-30.000 tonna szén szükséges.

A kiváló műszaki gárda már most előkészíti a jövő évi műszaki fejlesztés tervét. Hogy az eddig elért eredményeket tovább fokozhassák, elsősorban az energiellátás zavartalanságát biztosítják. kibővítik az egyenirányító állomást, járható kábel-alagutat készítenek, hogy a hibákat gyorsan felfedezhessék és kijavíthassák. /MFI/

B 18 kiadás

1955. október 10.

Tapasztalatcsere-értekezletet tartanak az ország kohászai Sztálinvárosban

i Vg/Szné/Gy Vg H 1955. október 10.
A Kohászati Dolgozók Szakszervezete, a KGM Vaskohászati Igazgatósága és az RM Művek október 25-én tapasztalatcsere-értekezletet tartanak Sztálin Vasműben a martinacélművek és a kohók olvasztárjai, az öntöcsarnoki dolgozók és az üstmunkások részére.

A részvevő üzemek dolgozói szakmai megbeszélésen választják meg a küldötteket, a tapasztalatcsere után pedig termelési értekezleten vitatják meg a hallottakat. /MTI/

Betekarítási hét Ecser községben

i Br/Pd/Gy No H 1955. október 10.
A Pest megyei Ecser község dolgozó parasztsága az elmúlt évben megelőzte a környező községeket, jóval korábban vetette el az ősziakat. Az idén szintén élen jár ezekben a munkákban. Bár az időjárás miatt az őszi kapások betakarítása náluk is elhúzódik, mégis nagy területeken vetettek már el. Az ecseriek most elhatározták, hogy október 9-től 16-ig betakarítási hetet, október 17-től 25-ig pedig vetési hetet rendeznek. Terveik szerint az idő alatt az összes kapásnövényeket betakarítják és elvetik az őszi búzát.

Az ecseri dolgozó parasztságnak ugyanekkor felhívással fordultak a megye többi községéhez is, hogy kövessék példájukat az őszi munkák mielőbbi befejezésében. /MTI/

35 vagon zöldborsó-vetőmagot osztanak ki az idén a termelők között

i Br/Szl/Gy No H 1955. október 10.
A Zöldség- és Gyümölcsértékesítő Országos Szövetkezeti központ a szerződéses termelők támogatására még az idén nagymennyiségű vetőmagot oszt szét. Így többen között 35 vagon zöldborsó-vetőmag kerül kiosztásra. A magasabb terméshozamok elérésére a következő gazdasági évben a szerződéses paradicsom-termelők részére nagybemennyiségű szerves trágyát is biztosítanak.

Segítségét kapnak a termelőszövetkezeti és az egyéni gazdaság kertészei is. Tervbe vették, hogy 8000 melegágyi ablakkeretet juttatnak kedvezményes áron. A termelőktől idáig mintegy kétezer ablakkeretre érkezett megrendelés. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 14. kiadás

1955 október 10

11 óra

perc

Időjárásjelentés

A Hné P A Meteorológiai Intézet Jelenti október 10-én,
hétfőn délből:

Fokozatosan javult az idő

Közép-Európa és a nagy orosz síkság felett anti-ciklon alakult ki és csendesebbre, szárazabbra fordult az időjárás. Észak- és Dél-Európában ciklonok tevékenykednek és emiatt sok helyen esik az eső.

Hozánkban vasárnap folytatódott az erősen felhős, esős idő. A keleti megyékben csak kevés, a Dunántúlon azonban több eső hullott, különösen a déli részeken, ahol a 30 mm-t meghaladta az eső mennyisége. Somogytúron 46 mm-t mértek. A hőmérséklet napközben 14-17 fokig emelkedett, éjszaka 9-12 fokig süllyedt.

Budapesten vasárnap a hőmérséklet napi középértéke 0,5 fokkal, a légnyomás napi középértéke 4,9 mm-rel magasabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapesten hétfőn 12 órakor a hőmérséklet 16 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 769 mm, alig változik.

Várható időjárás kedden estig: felhős, esős idő, több helyen kisebb eső, nérszéllet keleti-délkeleti szél.

Várható legalsó hőmérséklet ma éjjel: 9-12, legmagasabb nappali hőmérséklet kedden: nyugaton 15-18, keleten 19-22 fok között. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 15. kiadás

1955 október 10

11 óra

perc

Somogy megye teljesítette egész évi tojásbegyűjtési tervét

Vid ká No Hnó P

1955 október 10

Somogy megyében ebben az évben sokat javult az állampolgári fegyelm; a dolgozó parasztok egynásután rendezik beadásukat. Ennek eredménye, hogy a megye máris teljesítette egész évi tojásbegyűjtési tervét, míg az elmúlt év hasonló időszakában alig érték el a hetven százalékot.

Szépen halad a burgonyabegyűjtés is. Az utóbbi két nap alatt majdnem 120 vagon burgonyát szállítottak az átvevőhelyekre a somogyi dolgozó parasztok. A járásek közül csak a kaposváriban ötven vagonnal vettek át. A barcsi járásban is kilencvenkét százalékra teljesítették már a tervet és a legnagyobb burgonyatermő községekben, mint Szulekon, Homokszentgyörgyön már csak néhány mázsa hiányzik a száz százalékhöz.

Napraforgóból az elmúlt két nap alatt hetvennyolc vagonnyit szállítottak a Terményforgalmi Vállalat telepeire. A községek közül elsőnek Kaposfüred teljesítette egész évi napraforgó begyűjtési tervét. /MTI/

Piacra került az alföldi héjas meggyoró

1 n./K1 No Hnó P

1955 október 10

Hétfőn reggel megérkezett Szolnok vidékéről a Megyvásártelepre a héjas meggyoró. Az aprószeműt különként 22,-- a nagyszeműt 26,-- forintért árusították az állami kiskereskedelmi bolt-hálózatában. A papírhéjú díj ár 12-13,50, a csonthéjúé 11,-- forint. A héjas mandulát 11-13,50 forintért árusították különként.

Többi között még a következő árumennyiségek érkeztek a Megyvásártelepre: 14.360 mázsa burgonya, 880 mázsa vöröshagyma, 1820 mázsa fejeskáposzta, 290 mázsa herfiol, 570 mázsa zöldpaprika, 250 mázsa paradicsom, 100 mázsa zöldpapradicsom, 2280 mázsa alma, 150 mázsa birsalma, 12 mázsa őszibarack és 780 mázsa szőlő. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 16. kiadás

1955 október 10

14 óra 10 perc

Már a jövő évi kenyér megje csirázik a borsodivánkai József Attila Termelőszövetkezet cukorrépa földjében

Vid Ká No Hnó H

1955 október 10

A cukorrépa betakarítása kezdetén élénk vita indult a borsodivánkai József Attila Termelőszövetkezetben. Egyesek amellett voltak, hogy a répát löfogatos ekékkel szántsák ki, az elnök és az agronómus viszont a traktor mellett szólt. Végül az 50 holdas tábla egyik részén löfogatos ekék, a másik felében pedig egy főllánc-talpas traktor kezdte meg a munkát. A vita hamar eldőlt, és pedig a traktor javára. Nemcsak teljesítménye volt a löfogatos ekének kétszerese, de minőségileg is sokkal jobb munkát végzett. Jövel mélyebben szántott, s így nem törté el és nem hagyta a földben a répagyökereket.

A trakterral gyorsan haladt a szedés. Naponta 10 holdnyi répa került kupacokba. Az essze York nagy gondal gyűjtötték, feljelték a tansárat, s különösen erre ügyeltek, hogy a levágott levelek között ne kerüljön föld. A tiszta, friss leveleket azonnal kocsi-
ra reakták. Egy részét az állatokkal etetik fel, a másik részét viszont tengerrisz lrral keverve silózzák. Eddig már mintegy 300 köbméter járinoságú silótkamrákat készítették a cukorrépa fejelésénél visszamaradt leveleskorona felhasználásával.

Még be sem fejeződött a cukorrépaszedés, már újabb gépek: okék, táresák, vetőgépek jelentek meg a földön. Hátfőn a lé-
lőttre, amikor az utolsó sor répát is felcsodták, az 50 holdas répa-
föld nagyobb részében - 50 holdon - a termelőszövetkezeti tagok már elvetették a jövő évi kenyér megjét. /MTI/

A "Naredna Mladost"

i En/En Li Hnó H

1955 október 10

cini bolgar lap hosszabb ismertetőt közöl L. Cvetkov tollából Jókai
Már a "Az aranyember" című regényéről, amelyet az idén jelentetett
meg bolgár nyelven a "Naredna Kultura" kiadóval. /MTI/

Ko

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 16. kiadás

1955 október 10

14 óra 10 perc

Már a jövő évi kenyér megje csirázik a borsodivánkai József Attila Termelőszövetkezet cukorrépa földjében

Vid Ká No Hné H

1955 október 10

A cukorrépa betakarítása kezdetén élénk vita indult a borsodivánkai József Attila Termelőszövetkezetben. Egyesek amellett voltak, hogy a répát lófogatos ekékkal szántsák ki, az elnök és az agronómus viszont a traktor mellett szillett. Végül az 50 holdas tábla egyik részén lófogatos ekék, a másik felében pedig egy állánctalpas traktor kezdte meg a munkát. A vite hamar eldőlt, és pedig a traktor javára. Nemcsak teljesítménye volt a lófogatos ekének kétszerese, de minőségileg is sokkal jobb munkát végzett. Jövel mélyebben szántott, s így nem tört el és nem hagyta a földben a répagyökereket.

A trakterral gyorsan haladt a szedés. Naponta 10 holdnyi répa került kúpcsalba. Az esszegek nagy gondal gyűjtötték, feljelték a társaság, s különösen erre ügyeltek, hogy a levágott levelek között ne kerüljön föld. A tiszta, friss leveleket azonnal kocsi-ra rakták. Egy részét az állatokkal etetik fel, a másik részét viszont tengeriszórral keverve silázzák. Eddig már mintegy 300 köbméter jórindású silótereket készítették a cukorrépa fejelésénél visszamaradt leveleskorona felhasználásával.

Még be sem fejeződött a cukorrépaszedés, már újabb gépek: okók, táresák, vetőgépek jelentek meg a földön. Hétfőn a léltre, amikor az utolsó sar répát is felszedték, az 50 holdas répa-föld nagyobb részében - 50 holdon - a termelőszövetkezeti tagok már elvetették a jövő évi kenyér megjét. /MTI/

A "Narodna Mladost"

i En/En Li Hné H

1955 október 10

cinn bolgár lap hosszabb ismertetőt közöl L. Cvotkov tollából Jókai Már "Az aranyember" című regényéről, amelyet az idén jelentetett meg bolgár nyelven a "Narodna Kultura" kiadóvállalat. /MTI/

Ko

M T I B E L T Ö L D I H I R E K

B 17. kiadás

1955 október 10.

15 óra 15 perc

A magyar kormány ajándéka az uzundzsovi "Rákosi Mátyás" Termelőszövetkezetnek

i Fm/Szné Li Mné H

1955 október 10.

A bolgár lapok beszámolnak arról, hogy Gábor József, a Magyar Népköztársaság szöfiel rendhiveli és meghatalmazott nagykövete meglátogatta az uzundzsovi "Rákosi Mátyás" Termelőszövetkezetet. A szövetkezet dolgozói átadták a magyar kormány ajándékát, egy Csopel teherautót. Gábor József szavaiba, aki további sikereket kívánt munkájukhoz, Petr Sztefanov, a szövetkezet elnöke válaszolt és mondott köszönetet. /MTI/

Magyar szakemberek segítséggel építik a kuszeni szerszámgyárat

i Fm/Szné Li Mné H

1955 október 10.

A Keresi Központi Távlati Irada beszámol arról, hogy a kerületi magyar gép-segítségével kuszenben szerszámgyár épül, amely tízfajta modern munkapadat állít majd elő. A gyár építését magyar munkások irányításával áprilisban kezdték meg. Most építik a kísérleti rész négyemeletes épületét, amely az év végére elkészül. Itt tanítják majd azokat a munkásokat, akik a modern gépeket kezelni fogják. A magyar szakemberek mind az üzem építéséhez, mint a szakmai képzettség elsajátításához nagy segítséget nyújtanak. /MTI/

Reading város ötvözlote Budapest Fővros Tanácsának

i Zs/Tr Li Mné H

1955 október 10.

A Szakszervezetek Országos Tanácsának meghívására néhány napig angol szakszervezeti küldöttség tartózkodott Budapesten. A küldöttség egyik tagja, Mr. Percy Belcher, Reading város tanácsának tagja, elnöksége előtt felkérte dr. Feste Lászlót, a Fővárosi Tanács városfejlesztési bizottságának elnökjelöltjét és átnyújtotta Reading város polgárainak ötvözlötét.

/roljt.kv./

MTI BELFÖLDI HIREK

318. kiadás

1955 október 10

330 / 11 - perc

/Reading város....folyt/ a Zs/Tr Li Hn 11 H

A sok aláírással ellátott üdvözlő levél többi között a következőket tartalmazza:

"Legelőgebb szeretneskivánataikat küldjük Magyarországra valamennyi polgárjának, s sok sikert kívánunk gazdasági és kulturális fejlődésükhöz.

Városunk polgárainak szilárd egyezkedése, hogy idegenyieneknek együtt kell küzdenünk a békeért, a tömegpusztítás minden formája ellen. Haladjunk együtt a világ valamennyi munkásának szolidaritása felé - a háború, a szegénység és a betegségek kiküszöböléséért" - írják levelükben Reading város dolgozói.

A levelet aláírta többek között Geler Imre is, aki az 1949-es budapesti VIT-en résztvett. Mint írja, most is feladhatatlan feladat a világ ifjúságának magyarországi találkoztatása. Egyrészt mellett szeretnénk az angol város békehercegeinek a leveleit, s a rövid üzenetek arról tanuskodnak, hogy nagy szeretettel figyelik országunk szocializmusát építő munkáját, együtt örülnek dolgozóinkkal újabb és újabb sikereiknek. /MTI/

A dolgozók a lakásépítési program megvalósulásáért

5 Vid Vg/Tr Vg Hn 6 P 1955 október 10

A Minisztertanács határozata, amely szerint a jövő évben a tervezettnél 200 millió forinttal többet fordítanak lakások építésére, egyre nagyobb visszhangot kelt a dolgozók körében. Az építőanyagipar dolgozói, a lakástervezők munkájuk megjavításával járulnak a program megvalósításához.

Héves megye téglagyáraiban az elmúlt háromnegyed évben kétnális téglák készült a tervén felül. A dolgozók most elhatározták, hogy a télen újabb félmillió terven felüli téglával járulnak a lakások építéséhez. Szándékukat segíti, hogy a mátradereskei téglagyárat államunk nagyobb összegű beruházással átépíti, s ezzel termelését kétszázszázalékosra növeli. Új kulturális, munkáslakásokat és fürdőt is építenek a téglagyár mellett.

/folyt.köv./

H T I D E L F Ö L D I H I R E K

B 18. kiadás

1955 október 10.

333 / 1 - perc

/leading város....folyt/ a Zs/Er Li Hn H H

A sok aláírással ellátott üdvözlő levél többi között a következőket tartalmazza:

"Legmelegebb szerencsekívánatainkat küldjük Magyarországra valamennyi boldogságnak, s sok sikert kívánunk gazdasági és kulturális haladásukhoz.

Városunk polgárainak szilárd meggyőződése, hogy a munkásokkal együtt kell küzdenünk a békekért, a tömegpusztítás minden formája ellen. Haladjunk együtt a világ valamennyi munkásának szolidaritása felé - a háború, a szegénység és a betegségek kiküszöböléséért - írják levelükben Reading város dolgozói.

A levelet aláírták többek között Geler Thomas, a város egyik lakója is, aki az 1949-es budapesti VIT-en résztvett. Mint írja, most is feledhetetlen emléke a világ ifjúságának magyarországi találkozására. Egyúttal megemlíti az angol város békeharcainak aláírásait, s a rövid mondatok arról tanuszkodnak, hogy nagy szeretettel figyelik országunk szocializmust építő munkáját, együtt örülnek dolgozóinkkal újabb és újabb sikereiknek. /HTI/

A dolgozók a lakásépítési program megvalósulásáért

B Vid Vg/Er Vg Hné P 1955 október 10.

A Minisztertanács határozata, amely szerint a jövő évben a tervezettnél 200 millió forinttal többet fordítanak lakások építésére, egyre nagyobb visszhangot kelt a dolgozók körében. Az építőipari dolgozók, a lakástervezők munkájuk megjavításával járulnak a program megvalósításához.

Héves megye téglagyáraiban az elmúlt háromnegyed évben kétféle téglát készült tervben felüli. A dolgozók most elhatározták, hogy a télen újabb kétféle tervben felüli téglával járulnak a lakások építéséhez. Szándékukat segíti, hogy a mátradereskei téglagyárat államunk nagyobb összegű beruházással átépíti, s ezzel termelését kétszázszorosára növeli. Új kulturális, munkáslelkészeket és fűrdőt építenek a téglagyár mellett.

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 19. kiadás

1955 október 10

15 óra 31 perc

/A dolgozókfolyt/ ö Vid Vg/Tr Vg Uné P

A győrszentmártoni téglagyár két leánybrigádja a terv teljesítésével járul a Minisztertanács határozatának végrehajtásához. A két brigád egymással versenyez és fokozatosan javítja eredményeit. Szemedei Ilona brigádja már átlagosan 110-112 százalékos teljesítményt elért az előírásnak. A két brigád november 7-ig 10.000 téglával akarja megelőzni tervét.

Debrecenben a városgazdálkodási osztály mérnökei azon dolgoznak, hogy a lakásépítésre szánt összegből gazdaságos tervezés alapján minél több otthon készülhessen el. Andrási István főmérnök irányításával olyan lakásokat terveznek, amelyeknek építési költsége 40 százalékkal olcsóbb az átlagos lakásépítési költségeknél.
/MTI/

DISZ-fiatalok versenye a több szakmáért, a zavartalan átteljesítésért

ö Vid Ká/Fd No Uné II 1955 október 10

A DISZ felhívására országsszerte ifjúsági szilóbrigádok százei kezdtek munkába, hogy elegendő szakmáért tartassanak felre. Már a kezdeti eredmények is arról tanúskodnak, hogy a fiatalok eléget tesznek a megbízásnak. Napról-napra több szilókatat töltötenek meg jóminőségű, lédús szakmával.

A Kungösi Állami Gazdaság DISZ-brigádja már teljesítette ezévi tervét

Évek óta kiváló szilózási eredményeket ér el a Kungösi Állami Gazdaságban Kiss János 21 tagú DISZ-brigádja. A fiatalok jelenleg a bakonyi Menedzségben dolgoznak, s egy erőgéppel két szilótöltő gépet hajtanak. Így naponta 50 kiló Menedzséget takarítanak meg, - egy traktor pedig felszabadul. A kungösi diszesek gondolnak a szilószakmá minőségére is. A szilókukerice mellett most a frissen bört kukoricaszárak és a napraforgó tányérokat is besilózzák, majd a keveréket sós vízzel és melasszal izesítik.

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 20. kiadás

1955 október 10

15 óra 25

perc

/DISZ-fistalok...1.folyt/ ö Vid Ká/Fd No Hnó H

A brigád tagjai eddig 17.000 málé silóteráriumát készítettek, s ezzel teljesítették ezévi tervüket. A gazdaság tervéhez azonban még 40 százalék hiányzik. A fiatalok most vállalták, hogy ezt a mennyiséget még ebben a hónapban elkészítik.

Növényi hulladékból is jó takarmány készíthető

Szeben megyében eddig 179 termelőszövetkezeti DISZ-szervezet mintegy 5000 tagja esztelkezett az országos silózási versenyhez. A fiatalok több mint 103.000 köbméter siló készítését vállalták. A versenyző diszesek eddig mintegy 22.000 köbméter silót készítettek ennek ellenére, hogy másodnapnyek betakarításra csak most került sor.

A legsorányebben a nyírtolaki Szabad Nép Termelőszövetkezet fiataljai dolgoznak, akik tervüket már 250 köbméterrel szárnyalták túl. Nagyven hold eselenádójukat most végzik, s ebből november 27-ig újabb 400 köbméternyi silót készítenek. Összegyűjtik és besilózzák a burgonyaindát, répalévelet, söes cirkszárat, napraforgótányért és egyéb növényi hulladékot, amely szelést a trágyadombra került. Kiszámolták, hogy a növényhulladékból készített silóterárium három héttel elég lesz majd a szövetkezet állatállományának.

Több segítséget várnak a mezőgazdasági szakemberektől Zala megye fiataljai

Zala megyében az őszi mezőgazdasági munkákból nagy részt vállaltak a megye DISZ-fiataljai. A szántásban-vetésben mindent az ifik járnak az élen. Így például Csuka József váltotársával, Zala-vári Józseffel már több mint 500 holdat szántott fel az ősziak alá. A kiváló eredmények mellett súlyos az elmaradás a silózási terv teljesítésében. A megye fiataljainak véleménye szerint ennek legfőbb oka, hogy a mezőgazdasági szakemberek nem fordítanak kellő figyelmet erre a munkára és elmulasztják az ifjusági brigádok segítségét. A Benti Gépállomás főegregense, Szabó István, amikor a fiatalok gépeket kértek, azt felelte, hogy a talajvíz miatt silózni nem lehet. Ezután nem meglepő, hogy a gépállomás még egy százalékot sem ért el az őszi silózási tervteljesítésben, holott a környező állami gazdaságokban hasonló körülmények között jól halad az a munka. A Túrjei Gépállomás is csak igéri a segítséget. /folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 21. kiadás

1955 október 10

15. évf. 35

1955

/DISZ-fiatlok...2.folyt/ ö Vid Ká/Fd No Hné H

Csáfordon sem a tanács, sem a fiatalok, nem tudják, hogy mennyi a község silózási terve, s így természetesen, hogy eredmények sincsenek.

A megyei DISZ-bizottság és a járási DISZ-bizottság most újabb tervet dolgoztak ki a silózás meggyorsítására. A fiatalok elhatározták, hogy vasárnap is dolgoznak a termelőszövetkezetekben, s több helyen az újszülöttek, vállalatok, hivatalok DISZ-fiatlajai is bekapcsolódnak ebbe a munkába. Ahhoz azonban, hogy eredményesen is dolgozzanak, joggal várnak több segítséget a megye mezőgazdasági szakembereitől.

Új betétsilók épülnek

Az országos silózási versenyben vezető Csongrád megyében a termelőszövetkezetek és az egyéni dolgozó parasztek az idén már 45.000 köbméternyi silókapacitást töltöttek meg, s ez a mennyiség esetenként kétszerese a múlt év október közepéig tartósított takarmánynak. Különösen az országoshírű szentesi Felsőbrdulás Termelőszövetkezet tagjait illeti dicséret, akik tapasztalatból tudják, hogy érdemes meggyorsítani a siló készítenit. Itt a tehénnek sok jóminőségű, vitamindus takarmányt kaptak, s a fejési átlag még a legkedvezőbb téli hónapokban is 14 liter felett volt. A szövetkezetek eddig már 1200 köbméter takarmányt tartósítottak, de besilózzák még a most lekerülő kukoricaszárat is.

A megyében a növekvő takarmány mennyiség tárolására újabb silókat építenek. Eddig már esetenként 400 köbméter állandó jellegű új betétsiló készült el. /MTI/

Ke

B 22. kiadás

1955. október 10.

15 óra 40 perc

Verseny a szántóföldeken - november 7.-re készülnek Komárom megye mezőgazdasági dolgozói

Vid Gy No Gy H 1955. október 10.

Komárom megye mezőgazdasági dolgozói körében széles verseny indult november 7-e tisztolotjára. A gépállomásokat a tatabányai gépállomás dolgozói, a termelőszövetkezeteket a banai Szabad Föld Termelőszövetkezet tagjai, az állami gazdaságokat a perjépusztai állami gazdaság dolgozói, az egyénileg gazdálkodó dolgozó parasztokat pedig a szanyi dolgozó parasztoak hívták ki versenyre.

A Tatabányai Gépállomás dolgozói vállalták: az összes motormunkát, a vetészántás és a takarmánktarvet 105 százalékra teljesítik. A tavasziak alá mélyszántási tervüket november 30-a helyett november 20-ra befejezik. A tervben meghatározott 550 hold helyett 600 holdon végeznek őszi vetést és 230 hold helyett 300 holdon vetnek keresztmunkát. Silózási tervüket 2650 köbméterről 3000-ra emelik. Egy normálhold munka önköltségét 0,85 százalékkal csökkentik, így a traktor és motormunkánál 5700 forintot takarítanak meg. Az egyénileg gazdálkodó dolgozó parasztoak gazdaságában a tervezett 2826 normálhold munkával szemben 3000-et végeznek.

A Perjépusztai Állami Gazdaságban a burgonya, cukorrépa és káposzta betakarítását október 20-ra befejezik. A takarmánypérbetakarítását is október 30-ig végeznék. Őszi vetésterv feladatait október 25-ig teljesítik. 60 hold rétterületüket érett istállótrágyával trágyázzák december 5-ig. November 20-ra befejezik az őszi mélyszántást is.

A banai Szabad Föld Termelőszövetkezet tagjai vállalták, hogy október 15-ig befejezik őszi vetéstervüket. A kukoricaszár levágásával október 25-ig végeznék. Eddig 360 köbméter silótakarmányt készítettek, a kukoricaszár betakarítása után még 200 köbmétert silóznak. Így minden szomszáltra 7 köbméter silótakarmány jut.

A szanyi egyénileg gazdálkodó dolgozó parasztoak a nyáron összegyűlt trágyát mind kihordják és alászántják. Minden termelő teljesíti vetéstervét. November 1-re befejezik az ősziak vetését, az őszi mélyszántást minden gazd. elvégzi és lehetőleg minden, tavasszal vetésre kerülő földet a gépállomással szántatnak fel. A közég silózási tervét 150 százalékra teljesíti. December 1-ig befejezik a cukorrépa termelésére a szerződések kötését.

A versenyfelhívásokhoz már számosan csatlakoztak. /MI/

ko

B 22. kiadás

1955. október 10.

15 óra 40 perc

Verseny a szántóföldeken - november 7.-re készülnek Komárom megye mezőgazdasági dolgozói

Vid Gy No Gy H 1955. október 10.

Komárom megye mezőgazdasági dolgozói körében széles verseny indult november 7-e tisztelőjére. A gépállomásokat a tatai gépállomás dolgozói, a termelőszövetkezeteket a banai Szabad Föld Termelőszövetkezet tagjai, az állami gazdaságokat a perjépusztai állami gazdaság dolgozói, az egyénileg gazdálkodó dolgozó parasztokat pedig a szinyi dolgozó parasztoak hívták ki versenyre.

A Tatai Gépállomás dolgozói vállalták: az összes motormunkát, a vetészántás és a takarmánymunkát 105 százalékra teljesítik. A tavasziak alá mélyszántási tervüket november 30-a helyett november 20-ra befejezik. A tervben meghatározott 550 hold helyett 600 holdon végeznek őszi vetést és 230 hold helyett 300 holdon vetnek keresztcsorsón. Silózási tervüket 2650 köbméterről 3000-ra emelik. Egy normálhold munka költségét 0,85 százalékkal csökkentik, így a traktor és motormunkáknál 6700 forintot takarítanak meg. Az egyénileg gazdálkodó dolgozó parasztoak gazdaságában a tervezett 2826 normálhold munkával szemben 3000-et végeznek.

A Perjépusztai Állami Gazdaságban a burgonya, cukorrépa és káposzta betakarítását október 20-ra befejezik. A takarmányrépa takarítását val október 30-ig végeznek. Őszi vetésterv feladatait október 25-ig teljesítik. 60 hold rétterületeket érett istállótrágyával trágyázzák december 5-ig. November 20-ra befejezik az őszi mélyszántást is.

A banai Szabad Föld Termelőszövetkezet tagjai vállalták, hogy október 15-ig befejezik őszi vetéstervüket. A kukoricaszár levágásával október 25-ig végeznek. Eddig 360 köbméter silótakarmányt készítettek, a kukoricaszár betakarítása után még 200 köbmétert silóznak. Így minden szomszállatra 7 köbméter silótakarmány jut.

A szinyi egyénileg gazdálkodó dolgozó parasztoak a nyáron összegyűlt trágyát mind kihordják és alászántják. Minden termelő teljesíti vetéstervét. November 1-re befejezik az őszi vetést, az őszi mélyszántást minden gazda elvégzi és lehetőleg minden, tavasszal vetésre kerülő földet a gépállomással szántatnak fel. A közszilózási tervét 150 százalékra teljesíti. December 1-ig befejezik a cukorrépa termelésére a szerződések kötését.

A versenyfelhívásokhoz már számosan csatlakoztak. /MII/

ko

Szerkesztőségek figyelmébe!

Mai B.13-as kiadásunk harmadik híre /35 vagon zöldborsó-
vetőmagot osztanak ki.../ második bekezdésének első mondata helyesen így
hangzik:

Segítséget kapnak a termelőszövetkezetek és az egyéni
gazdák kertészetek is./MFI/

1955. október 10.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 23. kiadás

1955. október 10. 10

óra 20 perc

Mölegvizű artézi-kut furását kezdték meg hétfőn Makón

i Vid -cz/TI/Gy -oz H 1955. október 10.

A Csongrád megyei községek, városok vízellátásának javítására az idén már 17 artézi-kutet furtak. Hétfőn újabb artézi-kut furását kezdték meg Makón. Az új kut mölegvizű forrásból táplálkozik majd, úgy tervezik, ezer méterre kell lefurniok és 60 Celsius foku vizet nyernek. A későbbi tervek szerint annak a kutnak vizét használják majd fel a megépülő városi fürdőhöz./MTI/

Országos tejtermelési verseny indul

i Kö Gy No H 1955. október 10.

November elsőjével új, országos tejtermelési verseny kezdődik. A versenyben - ugyanagy, mint az elmúlt évben - résztvesznek külön a nagy - százon felüli - és a kis tehénállománnyal rendelkező állami gazdaságok. A verseny indul "az ország legjobb tejtermelő tehene" cím elnyeréséért is. A versenyre a megyei mezőgazdasági igazgatóságoknál és a járási tanácsok mezőgazdasági osztályán október 31-ig szóban vagy írásban lehet jelentkezni./MTI/ /_illetve termelőszövetkezetek, továbbá az állami gazdaságok és a termelőszövetkezetek fejjögulyásai.

Bővíl a választék, újra megkezdik a kihajított gallárú férfilingák készítését a Békéscsabai Ruhagyárban

i Vid Gy Vg H 1955. október 10.

A Békéscsabai Ruhagyárban az eddigi nyolc helyett mintegy tizenkét-tizenháromféle szabású, gombos és villámzáras férfilinget készítenek drapp, keki, barna és sötétkék színekben. Ujra megkezdik a fiatalok által kedvelt apacs-nyaku, kihajított gallárú ingek készítését is.

Uj eljárással, duplaszéles anyagból egy daraból szájják az ingeket, amivel megtakarítják az oldalvarrásokat. A jobb minőségű ingek készítését szolgálja a házilag gyártott gomb- és lyukjelölő-gép, valamint a gyár egyik dolgozójának újítása, amely segítségével csekély munkával egyszerre varrják körül a villámzáras ingek mellnyílását./MTI/

M TI B E L F Ö L D I H I R E K

B 24. kiadás

1955 október 10

16 óra 25 perc

Bartók-ünnepségek Bersodban

1. Vid. vez./TI -ez Hné P 1955 október 10

Az elmúlt napokban számos Bartók-ünnepséget rendeztek Bersodban. Bersodsirákban például megkoszorúzták Bartók Béla öszoine-sirját és emléktáblával jelölték meg azt a házat, amelyben a nagy magyar zeneszerző elődei laktak. Sajószentpéteren a most elskült hatvontagú uttörőzenekar egésznapos Bartók-ünnepség alkalmával vette fel a zeneköltő nevét.

Legutóbb a Rákosi Művészi Népházi Műszaki Egyetem tanárai és fiataljai emlékeztek meg Bartók Béla életéről, munkásságáról. Az ünnepségen Szegedi Ernő zongoraművész, a Zeneművészeti Főiskola tanára: Bartók fiatalkori műveiből adott elő részleteket, majd a diákok tanítóképző énekora, az egyetem fér fiaira és a központi kórus Bartók születés-népdalokat énekelt. Bersod megye városai-ban és falvaiban a közeli határokban még is számos Bartók-ünnepséget rendeznek. /MTI/

Új könyvek az Akadémiai Kiadónál

1. Bc/Szl Li X Hné P 1955 október 10

Ady Endre műveinek kritikai kiadásu sorozatában megjelent a második kötet az Akadémiai Kiadónál. A kötet egyike 1901 májusától 1902 februárjáig tartalmazza a nagy magyar költő publicisztikai műveit.

Ügyencek megjelent Szabó Turáné, az Akadémia levelező tagjának "A kurzusok állam és jogtudomány Magyarországon" című munkáját. A könyv az 1770-es évektől kezdődően kritikailag tárgyalja a jelentős magyar polgári jogtudósok munkásságát, képet ad az állami és jogtudományi életéről. Részletesen foglalkozik a könyv a Horthy-korszak állam és jogszemléletével, feltárja ellenforradalmi jellegét. A munka jelzi annak a folyamatnak a kezdetét, amikor az elbontás ideológiai hatásait folytató harcban Magyarországon utat tör a marxizmus-leninizmus tanítása az állampárt és a jogért. /MTI/

E

MTI BELFÖLDI HIREK

B 25. kiadás

1955 október 10

17 óra²⁰ perc

Zorkóczy Béla egyetemi tanár

1 Bc/Szl Li Hné P 1955 október 10
a Magyar Tudományos Akadémia képviselőtében a csehszlovákiai Smolenicébe utazott, ahol résztvesz a hegesztési konferencián. Zorkóczy Béla a konferenciáról Halle-ba megy, s több előadást tart az ottani egyetemen. /MTI/

Felolvasás ülést tart

1 Bc/Szl Li Hné P 1955 október 10
október 11-én, kedden délután 1/2 6 órakor a Magyar Tudományos Akadémia biológiai és orvosi tudományok osztálya az Akadémia felolvasó ülésében Ernst Jenő Kossuth-díjas akadémikus "Az izom-ingerületről" címmel tart előadást. /MTI/

Előadás az ifjúság szocialista neveléséről

k HI/HI Li Hné P

1955 október 10

A DISZ budapesti végrehajtó bizottsága október 11-én, kedden este 6 órakor - megemlékezés "1. Leninnek" a SZK/b/P III. kongresszusán mandátum beszédéről - előadást rendez a budapesti Pártoktatók Házában "Az ifjúság szocialista nevelésének néhány kérdése" címmel. Előadó: Huszár Tibor, a budapesti DISZ-bizottság titkára. /MTI/

Elkészült a Borsodvidéki Gépgyárban a 200 tonnás mennyiséggyártó prégőp csavarszivattyú berendezésnek mint példány

1 Vid Vg Hné P

1955 október 10

Számos iporágban, így például a híradástechnikában, a műszeriparban - egyre nagyobb mennyiségű mennyeggyártóprégőp készítésére van szükség. A Borsodvidéki Gépgyár dolgozói már eddig is készítettek mennyeggyártó prégőpokat. Ezek azonban a korszerűség és a gazdaságosság követelményeinek nem mindenben feleltek meg.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 26. kiadás

1955 október 10

17 óra 05 per

/Elkészült...folyt/ i Vid Vg Hnó P

A gyár műszaki dolgozói ezért teljesen új típusu, az országban eddig még nem gyártott meghajtóberendezésű - ugynevezett esaverszivattyus meghajtású - présgépet terveztek. A 200 tonnás esaverszivattyus hidraulikus berendezés most készült el és megkezdődött a próbája is.

A esaverszivattyus présgéphez csaknem 2000 kilóval kevesebb anyagra van szükség, feleannyi villamosenergiát fogyaszt, a teljesítménye kétszerese a régieknek.

A gyár dolgozói tervbevétték, hogy hamarosan elkészítik a 100 és a 60 tonnás présgép esaverszivattyujának a minta-példányát is, hogy a jövő évben megkezdhessék mindhárom típus sorozatgyártását. /MTI/

A Wilhelm Pieck Gyár dolgozóinak újabb felajánlása november 7-re

i Vid Vg Hnó P

1955 október 10

A győri Wilhelm Pieck Vagon és Gépgyár dolgozói a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulójának tiszteletére indított verseny során olyan termelési eredményeket akarnak elérni, amelyekkel biztosítják a IV. negyedév negatívkedett feladatainak teljesítését és a második öt éves terv jó előkészítését.

A vagon gyáregység dolgozói röpgyűléseken határozták el, hogy versenyfelhívással fordulnak a többi gyáregység dolgozóihoz. Vállalták, hogy a fennálló nehézségek ellenére is biztosítják az export vagonok elkészítését határidőre. A korszerű technika elterjesztése érdekében az év végéig megvalósítják a munkagyűléseken felvett 56 javaslatot, amelyek közül 32-öt november 7-ig bevezetnek. A vállalások teljesítésének elősegítésére, az előfeltételek biztosítására és a verseny értékelésére az önelészámoló üzenetekben brigádokat alakítottak.

A vagon gyáregység felhívásához már öt üzenet csatolkozott, a versenyben dolgozói pedig máris kiváló eredményekkel mutatnak példát. Hansági Elenőr csőszerelő a szakma kiváló dolgozója 168 százalékos teljesítményt ért el. A beszerelésre kerülő alkatrészeket előzőleg nagy körültekintéssel átvizsgálja, így a szerelés közben kevesebb időt a hibákra eszkendíti. Szakács Károly villanyszerelő, a szakma kiváló dolgozója az export vasuti szénlykocsik dinamó és akkumulátor biztosítókat tervén felül készíti el és versenyre hívta a Wilhelm Pieck Gyár, a Ganz Vagon-és Gépgyár, valamint a MAVAG villanyszerelőit. /MTI/

MTI BELFOLDI HÍREK

B 27. kiadás

1955. október 10.

4 óra 15 perc

Markezdődtek "Szovjet Ukrajna Heté"-nek előkészületei

i M5/Szné/Gy Li P 1955. október 10.

Az MSZT a tömegszervezetek és az állami szervek segítségével november 27. és december 4. között megrendezi "Szovjet Ukrajna Heté"-t. Az ünnepi hét előkészítésére megalakult a "Szovjet Ukrajna Heté" országos bizottsága és kidolgozta a hét programjának tervezetét.

Városokban, körületekben, nagyobb üzemekben és hivatalokban az ünnepi hetet műsoros megnyitó ünnepséggel kezdik. A hét programja sokoldalú, változatos lesz, hogy alkalmat nyújtson a Szovjetunió második legnagyobb köztársaságának minél jobb megismerésére. Az MSZT, a DISZ és az MNDSZ -szervezetek előadásokon ismertetik Ukrainát, kiváló ukrán hazafiak, tudósok, írók, művészek, élenjáró munkások, asszonyok életét és munkásságát. A Szovjet Ukrajnában végzett ösztöndíjasok élménybeszámolókat tartanak. A magyar-szovjet barátsági körök előadásokat rendeznek Ukraináról.

Az ukrán írók műveit az MSZT, a DISZ és az MNDSZ a HIR előadójának bevonásával irodalmi esteken és ankétokon ismertetik, az előadásokat művészi műsor követi. A tömegszervezetek az ünnepi héten ukrán filmbemutatókat is rendeznek, rövid bevezető előadásokkal. Az ukrán zeneirodalom kiváló alkotásait hanglemez-esteken mutatják be. Az MSZT képzőművészeti szakosztályai Ukrajna műemlékeiről, népművészetéről és képzőművészetéről tartanak előadásokat. Az iskolai szakcsoportok ebben az időszakban Ukrainára vonatkozó kérdéseket dolgoznak fel.

Az üzemekben felolvasások, előadások, munkamódszer-ismertetői tapasztalatcserék lesznek, a termelőszövetkezetekben és a gépállomásokon pedig az ukrán kolhozok életét ismertetik.

A magyar és az ukrán partizánok közös tevékenységéről csoportos beszélgetéseken emlékeznek meg az MSZT, a DISZ és a MÓHOSZ szervezetei. Záhonyban, Vásárosnaményban és Fehérgyarmaton egéssznapos kulturális műsorral, termelőszövetkezeti, üzem- és családlátogatásokkal, sportbemutatóval megrendezik a magyar és ukrán dolgozók határ-találkozóját. Ezenkívül a tömegszervezetek számos kisebb csoport részére rendeznek kulturális műsorral egybekötött határtalálkozókat.

Szovjet Ukrajna Hetének eseményei minden bizonnyal hozzájárulnak, hogy tovább erősödjön a népünk a felszabadító Szovjetunió népeivel fűző testvéri barátság szálai. /MH/

A magyar-lengyel kulturális egyezmény

—cz Gy Bn 1955. október 10.
 Alapján hétfőn öttagú küldöttség utazott Varsóba a lengyel felsőoktatás tanulmányozására. A delegáció Mészáros Aladár egyetemi tanár, a TTIT főtitkára vezetésével három hetet tölt a Lengyel Népköztársaságban. /MTI/

Hétfőn megkezdték a sztálinvárosi lakások és középületek próbafűtését

i Vid Gy Vg P 1955. október 10.
 A Sztálinvárosi Erőmű nemcsak villamosenergiát ad az országnak, de egyik különleges "fűtőturbínája" a távfűtéshez szükséges gőzzel is ellátja a városi hőközpontot. A távfűtő berendezések próbája hétfőn kezdődött meg a sztálinvárosi lakásokban. Nyolcszáz lakást kapcsoltak be, míg kedden a következő nyolcszázra kerül sor. A lakásokon kívül 18 középületben is kipróbálják a távfűtőberendezést. /MTI/

Kéthétnapos elmaradástól már tizenöt napot pótolt a miskolci Bukovenszky vegyes-brigád

i Vid Gy Vg P 1955. október 10.
 Miskolcon, a Borsodmegyei Építőipari Vállalat Bajcsy Csilinszky uti munkahelyén dolgozik Bukovenszky Pál 27 tagú vegyesbrigádja.

A brigádot szeptember közepén új feladattal bízták meg: a 68. lakásos C. jelzésű épület külső homlokzatának vakolásával és díszítésével. A brigádtagok akkor úgy határoztak, hogy elfogadják a budapesti Bocskay uti lakótelepet építő Macsali János versenykirovását. Vállalták: a 68 lakás építésében fennálló 2 hónapos elmaradást harminc nappal csökkentik és az új lakásokat november 30-ra átadják.

Az adott szó betartásáért lelkes verseny kezdődött. A brigádtagok a munkaidő minden percét jól hasznosították, esténként pedig közösen megbeszéltek a másnapra feladatokat. Az eredmény nem maradt el: Bukovenszkyék szeptemberben 192 százalékos tervteljesítést értek el és az utolsó negyedév első 10 napján is fokozódott a munka lendülete.

Hétfőn reggelre Bukovenszky Pál vegyesbrigádja a 60 napos elmaradástól már 15 napot pótolt. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 29. kiadás

1955 október 10.

17. évfolyam 7. szám

perc

Október 20-23: a II. Békévkölcson hetedik sorsolása Veszprábban

1 MF/Szl KI Hnó Bn

1955 október 10

A II. Békévkölcson hetedik sorsolását október 20-23 és 25 között Veszprábban, a Kisfeludy Kulturházban tartják. A négy napig tartó sorsoláson 117.200 kötvényt 47.844.800 forint értékű nyerceménnyel, 116.000 kötvényt pedig névértékben húznak ki. Ezen kívül kamatozó kötvényeket is sorsolnak. A veszprémi húzáson 233.200 egész kötvény számát húzzák ki 71.120.800 forint összeggel. /MTI/

A régészeti konferencián résztvett külföldi tudósok látogatásai

6 Vid Es/Tr -cz Hnó Bn 1955 október 10

A Magyar Tudományos Akadémia régészeti konferenciáján résztvett külföldi tudósok egyik csoportja, - P.P. Jafimenko, az Ukrai Tudományos Akadémia tagja, M.I. Artemonov, a történelmi tudományok doktora, a leningrádi Ermitage vezetője, K. Krawski, a versói: egyetemi tanár, D.P. Dimitrov, a Bolgár Tudományos Akadémia tagja, a szófiai Nemzeti Múzeum igazgatója és Wilhelm Unverzagt, a Német Tudományos Akadémia tagja - hétfőn a Békévkölcson környékére látogatott el. Székesfehérvárott a helyi múzeumot, a középkori építészeti emlékeket, Veszprábban ugyancsak a múzeumot és a középkori káptart, Tihanyban az apátsági templomot és káptart helyen a múzeum régészeti anyagát tekintették meg a tudósok.

D. Popescu professzor, a bukaresti régészeti intézet másodigazgatója Szegedre és Hódmezővásárhelyre látogatott el, ahol a helyi múzeumokat kereste fel. /MTI/

Az Operaház fiatal művészei műsorral köszöntötték a verpelóti Dózsa Tsz tagjait

Vid -cz Hnó Bn

1955 október 10

A verpelóti közönségi kultúrátotthon kedves ünnepség színhelye volt hétfőn este. Az Allami Operaház DISZ-szervezetének kezdeményezésében a dalszínház fiatal művészei kórusos műsorral köszöntötték a helybeli Dózsa Termelőszövetkezet tagjait, a kik kiemelkedő eredményeket értek el a szövetkezeti mozgalom fejlesztésében. Az ünnepi műsor után a Termelőszövetkezet tagjai vacsorán látták vendégül az Operaház művészeit. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 30. kiadás

1955 október 10

18 óra ¹⁰

perc

Az ipar, a közlekedés, az építkezések dolgozói gondosan készülnek a télre

6 Hbj/FM KM Hné Bn

1955 október 10

Az elmúlt telek tapasztalatai arra figyelmeztetnek, hogy alaposan, gondosan fel kell készülni a hideg időjárásra, a téli hónapokra. Kellő időben gondoskodni kell arról, hogy hófúvások idején gyorsan szabadítsák fel az utakat, megfelelő fűtőberendezésekkel lássák el a gyárépületeket, üzemeket. Ebben az esztendőben idejekorán hozzáláttak az ipar, közlekedés, építkezések dolgozói ehhez a fontos munkához.

i KF

Hókotrók, hőszerő-turbinák, hőmarók az utak megtisztítására

A Közlekedés- és Postügyi Minisztérium utosztályának 12 vidéki kirendeltsége tervet készített a téli munkára. A tapasztalatok alapján megjelölték azokat az utveneteket, ahol gyakoriak a hófúvások, s egyben megállapították azt is, hogy az akadályok elhárítására mennyi munkaerőre, milyen gépre van szükség. A hőmarók, a hókotrógépek - november 15 helyett - már most kijavítva, üzemképesen várják a telet. Különösen nagy gondot fordítanak arra, hogy a bányavidékek és az ipari települések felé vezető utakon minél előbb biztosíthassák majd a közlekedést hófúvások idején. Többi között Tapolca és Veszprém környékén az utfenntartó kirendeltségeket több hőmaró és hókotró géppel erősítik meg. Még ebben az évben három új szovjet hőeltakarító gépkecsi segíti az utak tisztítását. Előreláthatólag a jövő év elején négy négyteljesítményű, úgynevezett hőszerő turbinát is üzembe állítanak. Az új gép egy nap alatt 1 - 1.5 méter magas hóakadálytól tud megtisztítani 150-200 kilométeres utvenet. Valamennyi hőeltakarítógépet december 1 és 15 között elszállítják azokra a helyekre, ahol majd üzembe helyezik. A gépek kezelőit tanfolyamokon oktadják a gépek jobb kihasználására, szakszerű javításra. Nagyobb havazások esetén elsősorban azokat az utakat tisztítják meg, ahol bányász- és munkásjáratok közlekednek. Hírközlő szolgálatokat szerveznek, amely azonnal tudatja, ha valamelyik uton hákadály van, vagy valahol elakadt egy-egy gépkecsi.

/fol t.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 30. kiadás

1955 október 10

18 óra ⁴⁰

perc

Az ipar, a közlekedés, az építkezések dolgozói gondosan készülnek a télre

ö Hbj/Fd KM Hné Bn

1955 október 10

Az elmúlt telek tapasztalatai arra figyelmeztetnek, hogy alaposan, gondosan fel kell készülni a hideg időjárásra, a téli hónapokra. Kellő időben gondoskodni kell arról, hogy hófúvások idején gyorsan szabadítsák fel az utakat, megfelelő fűtőberendezésekkel lássák el a gyárépületeket, üzemeket. Ebben az esztendőben idejkorán hozzáláttak az ipar, közlekedés, építkezések dolgozói ehhez a fontos munkához.

i KF

Hőkotrók, hűszoró-turbinák, hőmérők az utak megtisztítására

A Közlekedés- és Postügyi Minisztérium utosztályának 12 vidéki kirendeltsége tervet készített a téli munkára. A tapasztalatok alapján megjelölték azokat az utveneteket, ahol gyakoriak a hófúvások, s egyben megállapították azt is, hogy az akadályok elhárítására mennyi munkeszerőre, milyen gépre van szükség. A hőmérők, a hőkotrógépek - november 15 helyett - már most kijavítva, üzemképesen várják a telet. Különösen nagy gondot fordítanak arra, hogy a bányavidékek és az ipari központok felé vezető utakon minél előbb biztosíthassák majd a közlekedést hófúvások idején. Például Pécsi között Soponya és Veszprém környékén az utfenntartó kirendeltségeket több hőmérő és hőkotró géppel erősítik meg. Még ebben az évben három új szovjet hőeltakarító gépkecsi segíti az utak tisztítását. Előreláthatólag a jövő év elején négy nagyteljesítményű, úgynevezett hűszoró turbinát is üzembe állítanak. Az új gép egy nap alatt 1 - 1.5 méter magas hóakadálytól tud megtisztítani 150-200 kilométeres utvenet. Valamennyi hőeltakarító gépet december 1 és 15 között elszállítják azokra a helyekre, ahol majd üzembe helyezik. A gépek kezelőit tanfolyamokon oktatják a gépek jobb kihasználására, szakszerű javításra. Nagyobb havezások esetén elsősorban azokat az utakat tisztítják meg, ahol bányász- és munkásjáratok közlekednek. Hírközlő szolgálatokat szerveznek, amely azonnal tudatja, ha valamelyik uton hákadály van, vagy valahol elakadt egy-egy gépkecsi.

/fol t.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 31. kiadás

1955 október 10

12 óra 20 perc

/Az ipar,1.folyt/ 6 Hb./Fd Ká Hné Bn

1 KF

Felkészülnek az autóközlekedési vállalatok

A gépkocsik üzembiztonsága érdekében számos intézkedést tettek. Az autóközlekedési vállalatok . többi közt karterkályhát szereztek be, hogy a motor előmelegítését, gyors beindítását elősegítsék. A tavalyi tapasztalatoknak hasznosításával igényelték az üzemanyagot is. Az időn minden hónapban a várható időjárásnak megfelelően rendelték a szükséges gáz- és motorolajmennyiséget. A biztonságos közlekedés és a gépkocsivezetők egészségének megóvása érdekében 1300 ablakmelegítő készüléket szerelnek fel a kocsikra. Valamennyi gépkocsivezetőt bundával, téli öltözködéssel látják el. Rendbehozzák a munka helyeket is, kijavítják a fűtőberendezéseket. Ugynevezett "fagy-brigádokat" szerveznek, amelyek a gépkocsikat másfél órával az indulás előtt előmelegítik, felkészítik az utat.

i Vid

"Autóbuszhiány miatt nem lesz szénvesztés a Tatabányai Szénbányászati Trösztnek"

A Tatabányai Autóbuszközlekedési Vállalat dolgozói nemrég korszerű javítóműhelyt kaptak, rövidesen átadják a modern kocsilosonót is. Megfelelőbb körülmények között dolgoznak a javítóbrigádok, s ennek köszönhető, hogy a vállalat valamennyi gépkocsija üzembiztos állapotban várja a telet. . . Ugyanakkor nagy mennyiségű alkatrészt és fagyálló olajat is tartálkoznak. Az autóbuszokat a gazdaságosabb teropjáró gumival látják el. Kalmár József, a vállalat vezetője elmondta: - A vállalatnál sokat javult ebben az évben a speciális helyzet. Már már korszerű fürdő és szálló áll rendelkezésükre. Joggal követelhetnek tehát tőlünk is jó munkát. Minden egyes autóbuszt holánccal, lapáttal és tartálék cikumulátorral szerelünk fel. Megszerveztük vállalatunk belső, ki, melyik utasakozóért, járatért felelős az a setleges hokedályok leküzdésében. Dolgozunk megfogadták, hogy autóbuszhiány miatt nem lesz szénvesztés a Tatabányai Szénbányászati Trösztnek.

i SL

Igy vődik a téli hidegtől a lakosság otthonát és saját műhelyeiket a Vegyipari Gép- és Radiógyár dolgozói

A Vegyipari Gép- és Radiógyár dolgozóinak tervét számok nélkül így is ki lehet fejteni: gondoskodni kell arról, hogy meleg, barátságos otthona legyen a lakosságnak. /folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 32. kiadás

1955 október 10

18 óra 35 perc

/Az ipar, ...2.folyt/ ö Hbj/Fd KM Hné Bn

"Parázs" kályhák, radiátorok, központi fűtéshez szükséges kazánok százeit, ezreit küldi évente a gyár az ország lakóházaiknak, iskoláinak, kórházaiknak. Az idén 20.000 négyzetméter radiátort gyártanak, s ennek felezését, 17.000 négyzetmétert már fel is szerelték: a Lejtes utca 19, a Fehérvári u 23, a Fő utca 63-65 számú és sok más posztai és vidéki házban, Csaknem 5000 négyzetméternyi területű új kazánt vettek át az idén a lakásgazdálkodási szervek a gyártól és az évi tervből hátralevő mennyiség is nemsokára az új épületekbe kerül. Naponta indítják utnak a közkezdvelt "Parázs" kályhával negykezt teherautókat is. A gyárban ezekben a hetekben a kiszolgáló és a karbantartó részlegek is a téli felkészülés jegyében dolgoznak. Építő- és szerelő munka folyik mindenütt, hogy a téli hideg egy percre se zavarja a munkát, ne veszélyeztesse a dolgozók egészségét. Néhány hét alatt 18 kazánt javítottak ki a TMK-lakatosok. A téli tüzeltés is a tárolóhelyén van. Ez a számennyiség abból került ki, amit a tatabányai bányászok a május 1-i versenyben terven felül termeltek.

1 SzB

Száz kokszkosár, 10.000 négyzetméternyi nádpalló, hat forrólevegős ventilátor a Kerepesi uti lakásépítkezésen

A Kerepesi uti lakásépítkezés valamennyi munkahelyén serény, szorgos munka folyik. Míg az építőipari munkások zöme kiskobáthban, ujjasban végzi munkáját, addig a főépítésvezető irodájában számolgatják, mire lesz szükség a télen. Szatmári László főépítésvezető irásztalán a hosszú számoszlopok mellett kis "hadi terv" látható.

- Ötszáz építőmunkást akarunk a télen a 272 lakásos BCD tőmben foglalkoztatni - mondja. Hat forrólevegős ventilátort, úgynevezett Deubát és száz kokszkosarat állítunk be az épületekbe. Az ajtókat, ablakokat felszereljük, 10000 négyzetméternyi nádpallóval burkoljuk be a lakótömböt.

/folyt.köv./

II

A szerkesztőségek figyelmébe)

78

óra 55' perc

Ma 11-es kiadásunk második hírét /Csehszlovák
répaszedő kombájn dolgozik a Sárvári Cukorgyár célgazdaságában/
visszavonjuk. /MTI/

Budapest, 1955 október 10.

A szerkesztőségek figyelmébe!

10 óra 15perc

Mai B 17. kiadásunk harmadik hírének /Reading város hírvétele.../ első négy sorát kérjük mellőzni. Helyette a következő szöveget adjuk:

" Mr. Percy Belscher, az angol dohányipari szakszer vezet főtitkára, Reading város tanácsának tagja, a közelmúltban Magyarországon tartózkodott. Elutazása előtt felkereste dr. Pesta Lászlót, a Fővárosi...." /MTI/

Budapest: , 1955 október 10.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 33. kiadás

1955 október 10

12 óra perc

/Az Építész,3.folyt/ Ö X Hőj/Pd KM Hné Bn

A téli építőknek még vettás ruhát, gumiesztiát és fatelpu bakancsot adunk. A falazók és a vakoló kőművesek munkáját gyakran megkönnyíti majd a mozgó habarostelep, amelyet ott használunk, ahol szükség lesz rá. A habarostelep csúseit szakfónattal burkoljuk, így nem fagy meg a malter. A téli betonozás biztosítására kezánt állítunk be, lehet akár milyen hideg, itt sem lesz fennakadás. Rövidesen megkezdjük az őszi nagytekertést, kiemesszöljük a szállásokat, megjavítjuk a repedt ajtókat, ablakokat, kámenyeket. Tiszta meleg helyiségeket biztosítunk a dolgozóknak.

Terveik közt szerepel az is, hogy oktatóelőadásokat rendeznek, filmeket vetítenek, feliratokat készítenek: így hívják fel az építők figyelmét a balasztmentes téli munkára.

i Vid

Tiszapalkonyán is felkészülnek a téli építkezésre

Borsod nagyében - Tiszapalkonya és Tiszaszadorkény községek határában - gigantikus munka folyik. Épül szocialista iparunk új büszkesége: az ország legnagyobb hűtőműve, valamint a tiszavidéki vegyikombinát és az újváros felvonulási épületei. A hatalmas létesítményt építő vállalatok vezetői és mérnököi felkészültek arra, hogy a téli hónapokban is zavartalanul folyhasson a munka. A gyorsabb és könnyebb szállítás érdekében új utakat építenek. Eddig már 800 méter hosszú, úgynevezett topokautat készítettek.

A legfontosabb munka jelenleg az örömi főépületén folyik. A 31/2 Építészeti vállalat dolgozói a száraz, meleg, őszi napokon szívet-lélekkel harcolnak azért, hogy december közepéig lefedjék az épületet a hetedik keretállásig és a téli hónapokban nagyrészt már zárt helyiségekben végezhesék a munkát. A vállalat vezetősége is felkészült: október végén több mint 500 építőt látnak el vattaruhával és három ösakezánt, valamint 20 kokszkályhát helyeznek el az örömi különböző részein. A főépületen a napokban jelelték ki a téli munkahelyeket. A bunkersorok padlósatornáit például a leghidegebb időben is meleg levegővel fűthető "sátorépületekben" építhetik a dolgozók./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 34. kiadás 1955. október 10.

18 óra 45 perc

A termelési értekezleten

hasznos javaslatokkal segítik dolgozóink a negyedik negyedévi terv teljesítését

8 SL/Dé/PE KM · Bn

1955. október 10.

Szerte az országban termelési értekezleten vitatják meg dolgozóink a negyedik negyedévi tervfeladatokat. Ugyan akkor a javaslatok kezdeményezések legnagyobb része jó alapot teremt a jövő évi terv sikeres indulásához.

TP

Az RM Szerszámgépgyár fogaskerékgyártó részlege a jövő évi terv sikerének előkészítéséért

Az RM Szerszámgépgyár tervismertető értekezletén Pék János, a szakma kiváló dolgozója, a fogaskerékgyártó-részleg műhelybizottsági elnöke a csoportjában dolgozók elhatározását tolmácsolta. Felajánlották, hogy november 7. tisztelőtére az év negyedik negyedében megszüntetik a rohammunkát, valamennyi dekadtrvet száz százalékosan teljesítik.

- Boda Béla párttitkárunkkal, Szabó Ede osztályossal és Szentkereszti János közörtléssel azt is elhatároztuk - mondotta, - hogy az 1956 évi januári program teljesítéséhez szükséges szerelési alkatrészeket az év december 20-ig elkészítjük. Így akarunk részesei lenni annak, hogy az új tervidőszakban már a kezdés is sikeres legyen.

- Nem feledkeztünk meg az új technika bevezetéséről sem. Igerjük, hogy az év végéig kikísérletezzük a legújabb technológia szerinti meghengerlés széleskörű alkalmazásának módszerét és azt meg is valósítjuk. Ugyan akkor munkamódszereink átadásával száz százalékos teljesítmény fölé segítjük azt a hét dolgozót, aki jelenleg még nem teljesíti a normát.

i SL

Az év végéig negyven méter anyagot takarít meg a Ganz Vegonyvár Dózsa brigádja

A Ganz Vegonyvár 522-es műhelyében valamennyi brigád részt vett az új tervek megvitésében. A Dózsa gyűlöletbrigád nevében Kern János brigádvezető tett javaslatokat, s egyben értékes munkafelajánlást is a tervek sikeréért.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 35. kiadás

1955. október 10.

10 óra - perc

/Hasznos javaslatokkal. . . 1. folyt./ 8 SL/Dé/PE KM ~~RE~~ Bn

- Tudjuk - mondott - hogy a negyedik negyedévi terv győzelme nemcsak ideai eredményeinken mérhető le. Ha jól dolgozunk ezekben a hónapokban, az fél siker a második öt éves terv kezdetéhez is. Ezért brigádunk úgy döntött, hogy negyedik negyedévi tervét december 18-ig befejezi. Az év utolsó két hetében már a jövő évi munkákból akarunk előrehozni. Arra is gondoltunk, hogy tervünk telteljesítéséhez nagyobb mennyiségű anyagra van szükség. Ezért azt is vállaljuk, hogy gondosabban bánunk anyagkészletünkkel és az év végéig negyven mázsa különféle nyersanyagot megtakarítunk.

A Dózsa brigád hasonló célok eléréséért versenyre hívta a Ganz Vagyongyár valamennyi gyulusbrigádját.

1 Gő

A Chinoin Gyár PAS-készítő ifjusági brigádján november 7-re befejezi 1955-ös tervét

A Chinoin Gyógyszer és Vegyszeti Termékek Gyárában Tóth Károly ifjusági brigádján készíti a TBC egyik hatásos ellenszerét, a PAS-t. A brigádot a legjobbak között emlegetik, mert október első harmadában is kétszáz kiló gyógyszert készített tervén felül. A nemrég lezajlott termelési értekezleten Tóth Károly újabb felajánlást tett brigádján nevében. Céljuk, hogy november 7-re befejezzék 1955-ös tervüket.

A brigádvezető elmondott, hogy szük valórváltásának egyik biztosítója egy jelentős újítás. Varga Zoltán kezdeményezésére újbban oldott állapotban juttatjuk a gyártó készülékből a kádba a gyógyszernek azt a részanyagát, amelyet eddig poralakban, tehát igen nehezen és egészségtelen körülmények között kezeltek. Az új eljárással a munka gyorsbban megy, s ugyanakkor a gyártási költség öt-hat százalékkal csökken. Tóth Károly még azt is elmondott, hogy ennél az eredménynél is jobbat érhetnének el, ha mielőbb megkapnák a másfél hónappal ezelőtt kért új utóklávet.

vid SL

A munkásujításokról v. n. éskoztak a sztálinvárosi martinészek

A Sztálinvárosi Martin Acélmű termelési értekezletein igen sok szó esett a technikai színvonal emeléséről, s egyben a munkásujításokról. Az újítások sorsáról Gombás László mérnök számolt be a martinészeknek. R.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 35. kiadás

1955. október 10.

10 óra - perc

/Használd vaslapokkal. . . 1. folyt./ 8 SL/DÉ/PE KM ~~PE~~ Bn

- Tudjuk - mondott - hogy a negyedik negyedévi terv győzelme nemcsak ideai eredményeinken mérhető le. Ha jól dolgozunk ezekben a hónapokban, az fél siker a második öt éves terv kezdetéhez is. Ezért brigádunk úgy döntött, hogy negyedik negyedévi tervét december 18-ig befejezi. Az év utolsó két hetében már a jövő évi munkákból akarunk előrehozni. Arra is gondoltunk, hogy tervünk telteljesítéséhez nagyobb mennyiségű anyagra van szükség. Ezért azt is vállaljuk, hogy gondosabban bánunk anyagkészletünkkel és az év végéig negyven mázsa különféle nyersanyagot megtakarítunk.

A Dózsa brigád hasonló célok eléréséért versenyre hívta a Ganz Vagonygyár valamennyi gyulusbrigádját.

i Gő

A Chinoin Gyár PAS-készítő ifjusági brigádján november 7-re befejezi 1955-ös tervét

A Chinoin Gyógyszer és Vegyészeti Termékek Gyárában Tóth Károly ifjusági brigádján készíti a TBC egyik hatásos ellenszerét, a PAS-t. A brigádot a legjobbak között emlegetik, mert október első harmadában is kétszáz kiló gyógyszert készített tervén felül. A nemrég lezajlott termelési értekezleten Tóth Károly újabb felajánlást tett brigádján nevében. Céljuk, hogy november 7-re befejezzék 1955-ös tervüket.

A brigádvezető elmondott, hogy szükük valóráváltásának egyik biztosítója egy jelentős újítás. Varga Zoltán kezdeményezésére újbban oldott állapotban juttatják a gyártó készülékből a kádba a gyógyszernek azt a részanyagát, amelyet addig poralakban, tehát igen nehezen és egészségtelen körülmények között kezeltek. Az új eljárással a munka gyorsbban megy, s ugyanakkor a gyártási költség öt-hat százalékkal csökken. Tóth Károly még azt is elmondott, hogy ennél az eredménynél is jobbat érhetnek el, ha mielőbb megkezdik a másfél hónappal ezelőtt kért új utóklávit.

vid SL

A munkásujításokról v. n. éskozták a sztálinvárosi martinészek

A Sztálinvárosi Martin Acélmű termelési értekezletein igen sok szó esett a technikai színvonal emeléséről, s egyben a munkásujításokról. Az újítások sorsáról Gombás László mérnök számolt be a martinészeknek.

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 36. kiadás

1955. október 10.

19 óra 15 perc

/Hasznos javaslatokkal. . . 2. folyt./ 8 SL/DÉ/PE KM Bn

Elmondotta, hogy az augusztusban elfogadott ujitásokból tizennyolcát már alkalmaznak. Ujitások alapján most már hegesztéssel javítják a megrongálódott komillákat és így annak tartósságát tíz százalékkal növelik. Már elkészült annak az új edagtornának a mintája, amelynek segítségével - szintén ujitás alapján - egyszerre nagyobb edág vasat rakhatnak a Martin kemencébe. A legutóbb bevezetett ujitások kétszáz ezer forint megtakarítást jelentenek.

Az 1956-os műszaki terv is a dolgozók javaslataira épült. A műszinttervbe iktatott javaslatok körülbelül 34 millió forint megtakarítást jelentenek a jövő esztendőben.

Gombás László mérnök bejelentette: ezentúl minden termelési értekezleten beszámolnak az üzem vezetői az ujitások alkalmazásáról, előnyeiről.

Számos naptár az értekezleten újabb, értékes javaslatot, mint például Nics János martinász, Tóth Péter Pál segédmunkás, Alfju Varga József darus és az üzem több más dolgozója. /MTI/

Változatos, gazdag program a Petöfi és a Jókai Színház műsorán

t Sr/HM/PE Li X Bn

1955. október 10.

Szendró Ferenc, a Petöfi és a Jókai Színház igazgatója hétfőn tájékoztatót adott a két színház műsoráról. Elmondotta, hogy műsortervük gerincét az új magyar darabok képezik. Minden évben színpadra visznek egy-egy magyar klasszikust is. Repertoáron marad a múlt évből a "Tanítónő", a "Szépek szépe", és a háromszázadik előadás, megközelítő "A köszívü ember fiai".

A Jókai Színházban már bemutatták Szigligeti "Fenn az ernyő nincsen kas" című darabját, amely "kasszadarab" lett! Október 21-én a Petöfi Színházban előadják Trenyov "Gimnazisták" című darabját. December 16-án kerül színpadra Remenyik Zsigmond "Kard és kocka" című új magyar darabja. Romantikus meséje a kuruc-korban játszódik. A színház nagy szeretettel készül a bemutatóra. November 25-én kerül színpadra egy lengyel szatirikus vígjáték. Műsorra tűzték Schiller "Don Carlos"-át. Vass István új fordításában. Ez előre láthatólag február elején kerül a közönség elé. A felsoroltakon kívül még két új magyar darab bemutatására készül a színház.

/folyt. köv./ TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 37. kiadás

1955 október 10

79 óra 20 perc

/Változatos,folyt/ t Sr/HM Li X Hné Bn

A színi évad műsortervéhez kapcsolódnak a kicsinyek számára rendezett gyermekmatiné. Az első ilyen bemutatót november 6-án tartják. Tóth Eszter és Török Sándor: Csili Csala csodái című mesejáték kerül színpadra. A darabot már próbálják. A főbb szereplők: Pethes János, Fataki Jenő, Agárdi Gábor, Békés Itala, Lengyel Erzsébet, Gordon Zsuzsa, Soós Lajos. Egész évben lesznek hasonló matiné-előadások.

"Szállj költömeny" című novembertől kezdődően minden hétfőn második este történelmi irodalmi estétet tartanak ez ifjúság számára. Az első Ascher Oszkár előadástje lesz, amelyen Benedek Marcell majd bevezetőt./MTI/

A Bögötei Állami Gazdaságban befejezték az őszi vetését

k LGH Br Hné Bn

1955 október 10

A Bögötei Állami Gazdaság dolgozói táviratban jelentették, hogy október 10-én délután befejezték az őszi vetését. A gazdaság traktorosai azt a célt tűzték ki maguk elé, hogy az őszi mélyszántást is határidő előtt befejezik. A traktorosok példáját követve a növénytermelő brigádok tagjai is fokozott szorgalommal dolgoznak, hogy mielőbb befejezzék a kukorica, burgonya és a kukorica betakarítását./MTI/

Csehszlovák professzorok hazánkban

k TE & Dó Li Hné Bn

1955 október 10

Jen Květ és Jaroslav Pospíšil a prágai egyetem művészettörténész professzorai és a prágai egyetem művészettörténész hallgatóinak egy csoportja tanulmányutra érkezett hazánkba./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 38. kiadás

1955. október 10.

19 óra 50 perc

A firenzei nemzetközi kongresszus munkája jó szolgálatot tett a béke ügyének - Pongrácz Kálmán nyilatkozta a találkozó tapasztalatairól

i Zs/Tr/PE Li X Bn

1955. október 10.

A napokban ért véget a világ fővárosai polgármestereinek firenzei kongresszusa. Pongrácz Kálmán, Budapest Főváros Tanácsa végrehajtóbizottságának elnöke a találkozó eredményeiről, firenzei tapasztalatairól az alábbi nyilatkozatot adta a Magyar Távirati Iroda munkatársának:

- A nemzetközi életben az utóbbi időben, különösen a genfi értekezlet óta - a kölcsönös megértésre való törekvés kezd mindinkább előtérbe nyomulni. A négy nagyhatalom genfi értekezlete megalapozta a békeharc szélesítésének további lehetőségeit.

- Ebben a kedvező légkörben került sor a világ fővárosai polgármestereinek firenzei kongresszusára, amelynek különös jelentőséget adott, hogy a világ városiban óriási értékek vannak felhalmozva, amelyeket a régi generációk és a ma emberai hoztak létre. A városok vezetőire nagy felelősséget és komoly kötelezettséget ró az, hogy ezeket a szinte felmérhetetlen értékeket épségben adják át a következő nemzedékeknek. Egy esetleges háború főképpen a nagyvárosok lakosságát sújta, elsősorban a városok értékeit pusztulnak el. Ez adta a gondolatot arról, hogy Firenzében a világ fővárosainak polgármesterei összeüljenek és megbeszéljék, mik teendők a béke megóvásáért.

kitűzött/

A firenzei kongresszus elérte/célját. A különböző fővárosok küldöttai valamennyien helyeselték és örömmel üdvözölték a Pira firenzei polgármester kezdeményezését, amelynek nyomán létrejött az értekezlet. Elhangzott olyan javaslat is, hogy évenként tartssanak hasonló találkozót. Bombay polgármestere történelmi jelentőségűnek nevezte a firenzei találkozót és kifejezte véleményét, hogy ezt a jelentős eseményt a történelemben arany betűkkel kellene beírni. A résztvevő küldöttek felszólalásukban gazdag adókkal utaltak arra a nagy felelősségre, amelyet a béke megóvása jelent. Valamennyi küldött kifejezte népének békekeresését. Sokan elmondották, hogy milyen nehéz harcot kellett vívniok függetlenségükért, szabadságukért, s most minden igyekezetükkel a békeért dolgoznak. A megjelentek egységesen támogatták az aktív békeharc gondolatát és az arra irányuló erőfeszítéseket - erről tapasztalozott is.

/folyt. köv./

TZ

40 óra 5 perc

Szerkesztőségek figyelmébe 5

Mai B 39. kiadásunk második hírért /A nyári munka-
versenyben legjobb eredményt elért. . . stb./ visszavonjuk.
/MTI/

1955. október 10.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 39. kiadás

1955. október 10.

19 óra 10 perc

/A firenzei nemzetközi. . . folyt./ i Zs/Tr/PE Li X Bn

- Arra a kérdésre, hogy sikerült-e olyan kapcsolatokot kezdeményezni a jelenlévőkkel, amelyek később gyümölcsözőknek mutatkoznak majd, igenlő választ adtak. Minden küldött, akivel beszeltünk, helyeselte a további kapcsolatok fenntartását.

- A találkozón közlés jött létre nyugat és kelet országaink városai között. Megrövidülnek majd a távolságok, amelyről Párizs polgármestere azt mondta, hogy azok és egymás nemismerése növelik a gyűlöletet. A politikai nézetek különbözősége ellenére a küldöttek egyetértettek abban, hogy mindennél fontosabb a békeért folytatott harc. A találkozó mentes volt az elfogódottságtól, nem volt tapasztalható a nyugat és kelet közötti válaszfal. Párizs polgármestere például elismerő szavakkal beszélt Jasznov elvtársnak, a moszkvai szovjet elnökének a hozzászólásáról, amely, mint mondotta, megmutatja az utat, amelyen haladnunk kell és meghatározza a teendőket.

- Megvagyok győződve arról, hogy a firenzei nemzetközi találkozó munkája jó szolgálatot tett a béke nagy ügyének, jelenlévőn hozzájárult az államok közötti jóviszony elmélyítéséhez.

/MTI/

A nyári munkaversenyben legjobb eredményt elért gépállomások, brigádvezetők, traktorosok, kombájn- és aratógépvezetők és cséplőmunkacsapatok megjutalmazása

k FM Br/PE P

1955. október 10.

A felszabadulási munkaverseny nyári szakaszában tízezer gépállomási dolgozó és 1100 kihelyezett termelőszövetkezeti mezőgazdász vett részt. A nyári versenyszakaszban elért eredmények azt bizonyítják, hogy a gépállomások dolgozói lelkesen vettek részt a nyári munkákban. Nyári időnyitását 116 gépállomás, 382 brigád, 4252 traktorvezető, egész évi tervét pedig 2141 traktorvezető teljesítette.

A Földművelésügyi Minisztérium és a MEDONZ együttes értékelése alapján a nyári munkaversenyben elért legjobb eredményekért kintűzött jutalmakat a következő gépállomások, brigádvezetők, traktor-, kombájn-, aratógépvezetők és cséplőmunkacsapatok nyerték el:

/folyt. köv./

A Szakszervezeti Világszövetség Elnökségének 28.-ik ülészsaka

1955. október 10.
t HA-Bc/P Li Bn
Szakszervezeti Világszövetség Elnöksége október 10-én
hétfőn Budapesten kezdte meg munkáját Giuseppe Di Vittorio, a
szervezeti Világszövetség elnöke, az Olasz Általános Szakszerveze-
ti Szövetség főtitkára elnökletével.

G. Di Vittorio megnyitó beszédében rámutatott arra, hogy
az SZVSZ elnökségének 28.-ik ülészsaka egybeesik az SZVSZ fennál-
lásának 10. évfordulójával.

A munkásosztály - mondotta - minden országban megünne-
li az SZVSZ fennállásának 10. évfordulóját. Az SZVSZ megalakítás-
a munkásosztály egységének és az összes elnyomott népek harcá-
nak győzelmét jelentette. A dolgozók mindenütt megértették a munká-
osztály egységének előnyeit, megértették a gyárakban, minden ipar-
ágban, a mezőgazdaságban, valamennyi országban, az egész világon.

Szervezetünk ma sokkal erősebb, mint a megalakítás
pillanatában, illetve fennállásának első éveiben - folytatta Di
Vittorio. - A jelenlegi nemzetközi helyzet kedvezőbbben alakul. Ny-
goston állíthatjuk, hogy a maccarthizmus súlyos vereséget szenved-
dett. A burzsoáziának még igen tekintélyes része is elismeri,
hogy a maccarthizmus nem tudja a tokések uralmát biztosítani,
a maccarthizmus szerencsétlenségéhez az emberiségre. Hála a
Szovjetunió és a népi demokráciák állhatatos béképolitikáján, hála
a világ munkásosztálya és bekezeszertő erői békéért folytatott har-
nak, létrejött a genai konferencia, amely lehetővé teszi számunkra,
hogy az egynevezett erőpolitikát, a provokációk, a maccarthizmus
és a háború politikáját a nemzetközi problémákat tárgyalások útján
megoldó és a világbéke megerősítését követelő népi politikával es-
reljük fel.

G. Di Vittorio a továbbiakban hangsúlyozta, hogy minden
igazi szakszervezeti mozgalom alapvető feladata, hogy megvédje és
megjvítsa a dolgozók életkörülményeit. Olyan időszakban, amikor
a különböző államok megkísérlik, hogy alapvető és állndó vitás
kérdéseiket békés tárgyalások útján rendezzék, itt az ideje, hogy
a szakszervezetek között megszüntessék a hidegháborút, hiszen a
nemzetközi munkásosztály állndó és alapvető érdekei közösek, nin-
csenek közöttük érdekellentétek. Ha lehetséges az államok közötti
feszültség enyhítése, akkor ez méginkább lehetséges a szakszer-
vezetek között.

/folyt. köv./

41.

MTI BELFÖLDI HIREK

B... kiadás

1955. október 10.

21 óra 35 perc

/A Szakszervezeti... 1. folytat./ t HA-Bc/FE Li Bn

Ezek után arról beszélt, hogy az egységet a munkásosztály előtt álló konkrét problémák alapján kell megvalósítani. Di Vittorio beszédét ezzel fejezte be, hogy a világ munkássága mindig magasra fogja emelni a dolgozók egységének zászlóját.

A Magyar Népköztársaság kormánya nevében Hidas István, a Minisztérium elnökhelyettese üdvözölte az SZVSZ Elnökségét.

Gáspár Sándor, a SZOT elnöke a magyar szakszervezetek és a magyar dolgozók nevében üdvözölte az SZVSZ Elnökségét. Magyarország dolgozói és szakszervezetei - mondotta - komolyan méltányolják az SZVSZ tevékenységét és megtiszteltetésnek veszik, hogy az elnökség Budapestben tartja 28. ülését.

Az első megvitatásra kerülő kérdés a Szakszervezeti Világszövetség tevékenysége az ENSZ-ben, a Nemzetközi Munkügyi Hivatalban és más különleges nemzetközi szervezetekben volt. A napirendet Liu Csang-seng, az SZVSZ titkárának beszámolója vezette be. Liu Csang-seng beszámolója elején hangsúlyozta, hogy a Szakszervezeti Világszövetség tevékenysége az ENSZ-ben, a Nemzetközi Munkügyi Hivatalban és más különleges nemzetközi szervezetekben mind nagyobb jelentőségűvé válik. Az utóbbi évek során a Szakszervezeti Világszövetség évenként a Gazdasági és Szociális Tanács, annak területi és technikai bizottságai, a Nemzetközi Munkügyi Hivatal, az UNESCO és a FAO mintegy harminc ülésén vett részt. Az értekezleteken részt vett az SZVSZ küldöttségek tagjai között voltak a Szakszervezeti Világszövetség vezetői - annak elnöke, főtitkára, az elnökség, a végrehajtó bizottság, a titkárság tagjai, valamint az országos központok, és nemzetközi szövetségek vezetői. Válaszva az SZVSZ-nek ezen szervezetben kifejtett tevékenységet, Liu Csang-seng hangsúlyozta, hogy a Szakszervezeti Világszövetség továbbra is fenntartja azt a véleményét, amely szerint az ENSZ létrehozása a népek fasiszmus elleni egységes harcának eredménye és ugyanez vonatkozik az ENSZ alapokmánya pozitív jellegére is. Liu Csang-seng a továbbiakban kifejtette, hogy egyes körök megcsufolva az alapokmányt, állandóan azon mesterszéknek, hogy az ENSZ-t a hidegháború eszközüvé változtassák és olyan politikát erőszakoljanak rá, amely a gyermeki és függő országok népeinek leigázását, valamint a dolgozók kiszármányolását segíti elő. Ezek a mesterszék azonban - hangsúlyozta Liu Csang-seng - a világ népeinek erős ellenállásába ütköznek.

/folyt. köv./

T

42.
B. kiadás

1955. október 10. 27 óra 55 perc

/A szakszervezeti. . . 2. folyt./ t HA-Bc/PE Li Bn

A jelenlegi időszakban a nemzetközi helyzet alakulása, a munkásosztály akcióegységének, valamint az SZVSZ tevékenységének fejlődése új lehetőségeket teremtett, amelyek ezen a téren növelik az SZVSZ tevékenységének jelentőségét.

A továbbiakban részletesen ismertette az SZVSZ tevékenységét az ENSZ-ben, a Nemzetközi Munkügyi Hivatalban és más különleges nemzetközi szervezetekben, rámutatva arra, hogy az SZVSZ-nek a fenti szervezetekben kifejtett tevékenysége olyan kérdésekre irányult, mint a béke és a fegyverkezés kérdése, a munkanélküliség elleni harc problémái, a szakszervezeti jogok védelme, a gyarmati és függő országok nemzeti függetlensége, továbbá küzdelem a dolgozók magasabb életszínvonaláért, a jobb társadalombiztosításért, a dolgozók jogainak védelméért és nem utolsósorban a faji megkülönböztetés, valamint a kényszermunka elleni harc kérdése. Liu Csang-seng rámutatott arra, hogy a Szakszervezeti Világszövetség képviselői a fenti tevékenység során hogyan vitték győzelemre valamennyi dolgozó és szakszervezetük követeléseit, függetlenül szakszervezeti irányzatokról és hovatartozásuktól, hogyan védtek éllandóan és állhatatosan a munkásosztály érdekeit és hogyan leplezték le a dolgozók ellenségei; a nagy monopóliumok tevékenységét.

Befejezőskül számos javaslatot tett az SZVSZ munkájának további megújítására. Hangsúlyozta: hogy az SZVSZ az ENSZ keretében a dolgozók valódi érdekei mellett kiállhasson, ahhoz a Szakszervezeti Világszövetségnek a szakszervezetek tájékoztatása, valamint az időszakos gazdasági és szociális helyzet, továbbá a dolgozók követeléseinek elemzése alapján fel kell tárnia a dolgozók igazi helyzetét, nyilvánosságra kell hoznia a dolgozók követeléseit és olyan akciókat kell megvalósítani, amelyek az ENSZ különböző szerveinek kell végrehajtani. Ezért a Szakszervezeti Világszövetség állásfoglalásának mindig összhangban kell lennie a dolgozók időszakos követeléseivel és harcival. Az SZVSZ ENSZ-beli munkájának elsősorban a munkásosztály legfőbb ellenségei, a munkásokat kiszákmányoló, valamint a gyarmati országokat leigázó, a hideg háborút és a háborus előkészületeket irányító nagy monopóliumok és nemzetközi trösztök ellen kell irányulnia.

/folyt. köv./

43.

MTI BELFÖLDI HIREK

B . kiadás

1955. október 10.

21 óra 55 perc

1. Szakszervezeti. . . 3. folyt./ t HA-Bc/PE Li Bn
/az ESZVSZ alelnöke,

Liu Csang-seng beszámolóját élénk vita követte, amelyben az alábbiak vettek részt: L. Solovjov, a Szovjet Szakszervezetek Központi Tanácsa alelnöke, az SZVSZ alelnöke; L. Saillant, az SZVSZ főtitkára, F. Zupke, a Csehszlovák Szakszervezetek Központi Tanácsa elnöke. A. Diallo, a Francia-Szudáni Szakszervezeti Szövetség főtitkára és az SZVSZ alelnöke, L. Pena, a Kairói Munkásszövetség főtitkára, az SZVSZ alelnöke, S.A. Dange, az SZVSZ alelnöke, a Szakszervezeti Kongresszus főtitkára, az SZVSZ alelnöke, A. Le Leap, a Francia Általános Munkásszövetség főtitkára, az SZVSZ alelnöke, R. Luchesi, a Brazil Munkásszövetség főtitkára, az SZVSZ alelnöke, Kurt Helbig, a Szabad Német Szakszervezetek Szövetségének titkára, H. Jourdain, az SZVSZ titkára és L. Tolentino, a Latinamerikai Munkásszövetség elnöke, az SZVSZ alelnöke.

/-/ Indiai

A felszólalók a vita során hangsúlyozták, hogy az SZVSZ-nek az ENSZ-ben, a Nemzetközi Munkügyi Hivatalban és más különleges szervezetben kifejtett tevékenysége a nemzetközi munkásosztály harcának fontos része. Hátat téve erre: az SZVSZ-nek állandóan hangsúlyozni kell a munkások előtt, hogy a kapitalista és a gyarmati országokban saját tömegmozdulásaik, saját akciógységükkel előtti életkörülményeik megjavítását, szakszervezeti jogok védelmét, a béke biztosítását, valamint nemzeti függetlenségük kivívását. Az SZVSZ, a Nemzetközi Szövetségek és az országos Központok ENSZ-beli tevékenysége kiegészíti a tömegek akcióit. A jelenlegi körülmények között - hangsúlyozták - új lehetőségek nyílnak a különböző ENSZ szervezetek belüli munka megjavítására.

A vita eredményeképpen az elnökség elhatározta: táviratot küld a Nemzetközi Munkügyi Hivatal főigazgatójának, kérve, fogadja az elnökség küldöttségét annak érdekében, hogy megvitassák, hogyan fejlesszék és javítsák az SZVSZ és a Nemzetközi Munkügyi Hivatal közötti kapcsolatot. A távirat szövege a következő: "A Szakszervezeti Világszövetség Budapesten ülésző Elnöksége 28-ik ülészekén megvizsgálta a Nemzetközi Munkügyi Hivatal és az SZVSZ kapcsolatát és tevékenységét. A kapcsolatok és a közös munka fejlesztése és megjavítása érdekében küldöttségünk találkozni kíván Önökkel. Kérünk mielőbb választ, hogy küldöttségünk esetleg közvetlenül az Elnökség 28-ik ülészeke után Genfben utazhassék.

Az elnökség táviratot küldött az ENSZ közgyűlése elnökének is, kifejtve a Szakszervezeti Világszövetség álláspontját, a béke megvédése, a lefegyverzés, a nemzetek önrendelkezési joga kérdésében. Az elnökség határozatot fogadott el, amely a Szakszervezeti Világszövetségnek az ENSZ-ben, a Nemzetközi Munkügyi Hivatalban és más különleges nemzetközi szervezetekben kifejtett tevékenysége további fejlesztésére tesz javaslatot. /MTI/ TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 44. kiadás

1955. október 10.

21 óra 55 perc

Időjárásjelentés

& PE Bn

A Meteorológiai Intézet jelenti október 10-én,
hétfőn este 21 órakor:

Enyhe idő

A Szovjetunió felett megerősödő anticiklon lassan nyugat felé terjeszkedik. Határa főleg a Dnyeper, Volga között dőrt, szűk az időjárás. A nyugat-kelet irányban haladó ciklonok Észak-Európa időjárását erősen változókonnyá teszik. A Kárpát-medencében és Oroszországban a délkelet felől felsikló enyhe légtömegek kisebb esőket okoznak.

Házunkban ma felhős volt az égbolt, és többfelé hullott kisebb eső. A hőmérséklet nyugaton 13-15, keleten 20-22 fokig emelkedett. Budapesten hétfőn 21 órakor a hőmérséklet 15 C fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 769 mm, -alig változik.

Várható időjárás kedd estig: felhős idő, több helyen kisebb eső. Mérsékelt keleti-délkeleti szél. Az enyhe idő tovább tart.

Várható legalacsonyabb hőmérséklet ma éjjel 9-12, legmagasabb nappali hőmérséklet kedden nyugaton 15-18, keleten 19-22 fok között.

A Duna vízállása hétfőn reggel Budapestnél 226 cm. /MTI/

V é g e